

Na jednym bilecie przez całe Zagłębie Miedziowe – taki pomysł stara się wdrożyć w życie prezydent Robert Raczyński.



**IMPREZY**

str. 9

**ŻONKILE OD HOSPICIUM**

– ŚWIĘTUJEMY NIE TYLKO PIĄTE URODZINY HOSPICIUM, ALE I ROZPOCZĘCIE DRUGIEGO ETAPU TWORZENIA PLACÓWKI – JEJ ROZBUDOWĘ. I TO CHYBA WAŻNIEJSZA SPRAWA – CIESZY SIĘ ZBIGNIEW WARCZEWSKI, PREZES STOWARZYSZENIA PALIUM Z NIEDZIELNEGO SPOTKANIA W MUZIE TWÓRCÓW I PRZYJACIÓŁ LUBIŃSKIEGO HOSPICIUM.



Fot. Marta Czachórska

**ROZMAITOŚCI**

str. 10

**KARY ZA DYSKOTEKOWE SZALEŃSTWO**

SIEDMIU PIŁKARZY ZAGŁĘBIA LUBIN ZOSTANIE UKARANYCH FINANSOWO. – NA PEWNO ODCZUJĄ TO ICH PORTEFELE – MÓWI WACŁAW WACHNIK, RZECZNIK ZAGŁĘBIA (NA ZDJĘCIU). A WSZYSTKO PRZEZ TO, ŻE W MI-NIONY WEEKEND PO WYJĄTKOWO SŁABYM MECZU Z CRACOVIA BAWILI SIĘ W LEGNICKIEJ DYSKOTECE SEVEN. MIELI TAM PIĆ TAK-ŻE ALKOHOŁ, O CZYM NA SWOJEJ STRONIE INTERNETOWEJ PISALI KIBICE KLUBU.



Fot. Archiwum WL

# GÓRNIK NIE ŻYJE



**W** KGHM tydzień trwała żałoba, po tragedii, do jakiej doszło 1020 metrów pod ziemią w kopalni Polkowice-Sierszowice. 7 października ziemia zatrzęsła się tam dwa razy. Dziewięciu górników zostało rannych, a jeden zginął. Akcja ratunkowa trwała przeszło sześć godzin. Jednak sztygar zginął na miejscu. Miał 50 lat. W kopalni pracował od 24 lat, a od 23 pod ziemią. W KGHM był zatrudniony już od 14 lat, wcześniej był pracownikiem kopalni w Nowej Rudzie.

Pozostałych dziewięciu górników, poszkodowanych w wyniku wstrząsu, ma się dobrze. Kilku z nich trafiło do szpitali w Lubinie i Głogowie. – Wszyscy są w dobrym stanie, są w kontakcie, rozmawiają, choć są w szoku. Jeden z nich został zoperowany, ma zwichnięty staw. Drugi przebywa na intensywnej opiece w celu zdiagnozowania – mówi Tadeusz Tofel, dyrektor głogowskiego ZOZ-u.

Tego samego dnia, kiedy nastąpiły wstrząsy, w kopalni Polkowice-Sierszowice o mało nie doszło do kolejnej tragedii. Młody górnik został ranny podczas naprawy maszyny. Przyczyną był wybuch opony. Mężczyzna ma uszkodzone lewe oko i ranę głowy.

str. 3

reklama

## REMONTY

- WYKONUJEMY GŁADZIE I PODWIESZANE SUFITY
- MALUJEMY I MONTUJEMY ARMATURĘ, OKNA, DRZWI
- WYKONUJEMY INSTALACJE ELEKTRYCZNE CENTRALNEGO OGRZEWANIA, WODNE, GAZOWE I KANALIZACYJNE (POSIADAMY UPRAWNIENIA, WYSTAWIAMY PROTOKÓŁ Z PRÓBY SZCZELNOŚCI)
- UKŁADAMY KAFLE I PANELE
- WYLEWAMY POSADZKI

**606 217 878**

PRECYZJA I SOLIDNOŚĆ



Najwięcej rozwiązań finansowych w jednym miejscu **fiolet** Powszechny Dom Kredytowy

**kredyty**

- HIPOTECZNE
- GOTÓWKOWE
- SAMOCHODOWE
- LEASING

UBEZPIECZENIA  
PRODUKTY OSZCZĘDNOŚCIOWE  
I INWESTYCYJNE

FIOLET PDK SA, Oddział Lubin  
ul. Piastowska 4/2  
76/ 844 11 82, 693 170 653  
ul. M. Skłodowskiej-Curie 9a  
76/ 842 16 06  
czynne 9:00 - 17:00

## RONDO TAXI

KOMFORTOWO I NA CZAS

Zawieziemy Cię tam gdzie potrzebujesz!  
Chcesz bezpiecznie wrócić nocą do domu?  
Zależy ci na czasie? **Zamów RONDO TAXI**

76/ 844 44 90 | 76/ 844 44 14

196 27  
196 65

można zamówić smsem:  
**669 919 919**



## ROZWŚCIECZENI KIBICE ROZPĘTALI BURZĘ

JOANNA MICHALAK  
redaktor naczelny  
joanna.michalak@pressmedial.pl



Lubin znów wstrzymał oddech po informacji o tragicznym wypadku w kopalni. Nagła śmierć górnika porażony pokazala, jak okrutna i nieobliczalna może być ziemia, która równocześnie jest przecież największym bogactwem tego regionu. Dziś właśnie kończy się siedmiodniowa żałoba po wstrząsie, którego skutki okazały się tragiczne dla doświadczonego sztygara. Jego koledcy mieli więcej szczęścia, ale uraz psychiczny zapewne pozostanie im na zawsze.

Jutro KGHM czeka wstrząs, ale zupełnie innej natury. Ogólnopolskie media spekulują, że podczas posiedzenia rady nadzorczej spółki stanowisko może stracić jej prezes. Natomiast informatorzy zawodowo związani z koncernem spekulują, że ze stanowiskiem pożegna się jednak członek zarządu o najkrótszym stażu. W piątek okaże się, kto był bliższy prawdy.

Ale nie tylko tragediami i personalnymi zawirowaniami żyje ostatnio stolica Polskiej Miedzi. Lubinianie emocjonują się kultową ongiś Lutnią, która właśnie zmieniła właściciela. Dojrzałe pokolenia ubolewają, że nie mają gdzie potańczyć. W wutyskiwaniach wtórują im młodszy mieszkańcy, którzy na zabawy jeżdżą do sąsiednich miast.

Nie dla wszystkich jednak takie eskapady kończą się dobrze. Ostatnio przekonali się o tym zawodnicy futbolowego Zagłębia Lubin, którzy po fatalnym meczu pojechali odreagować do legnickiej dyskoteki. Pech chciał, że świadkami ich relaksu byli rozwiścieczeni kibice, którzy błyskawicznie nagłośnili sprawę.

Już wiadomo, że klub wobec balowiczów wyciągnie konsekwencje. Nie wszyscy jednak podzielają pomysły finansowych kar dla piłkarzy. Przypominają, że młodzież swoje prawa ma i że plaży na parkiecie można przecież potraktować jako mniej monotonną formę treningu.

## Klub kontra miasto

# Partie grają Zagłębiem

Politycy wykorzystują Zagłębie Lubin do własnych rozgrywek. Na siedem tygodni przed wyborami rozgorzała dyskusja na temat obniżenia przez miasto ponadmilionowego podatku płaconego przez klub.

Co ciekawe, wojenne armaty wytoczyła sportowa spółka, która w stu procentach należy do KGHM – potentata, mającego w tym roku zarobić rekordowo dużo, bo aż 4 miliardy zł!

Temat błyskawicznie podchwycili m.in. kandydaci do fotela prezydenta Lubina, podpisując się pod historycznym apelem do Roberta Raczyńskiego, by ten natychmiast umorzył klubowi podatek od nieruchomości. Po-

litycy PO – Marek Wojnarowski, SLD – Ryszard Zbrzyzny i PiS – Piotr Cybulski nie skomentowali tego faktu.

Sprawa była też walcowana na sesji rady miasta, gdzie walczący o zachowanie mandatów radni zaapelowali w tej kwestii do prezydenta. Tymczasem rzecznik prasowy gospodarza Lubina odbija piłeczkę i przypomina, że według prawa, tylko radni mogą podjąć decyzję w tej sprawie.

Dotąd jednak żaden z rajców nie wnioskował o zmniejszenie zobowiązań klubu wobec miasta. Ponadto pracownicy magistratu wyliczają, że w ciągu ostatnich lat miasto w różnej formie wspomogło klub kwotą wynoszącą łącznie 30 mln zł. JOANNA MICHALAK



Ani Marek Wojnarowski, ani Ryszard Zbrzyzny czy Piotr Cybulski nie skomentowali listu, pod którym się podpisali

## Lutnia sprzedana

Restauracja Lutnia zniknie z Lubina. Lokal został właśnie sprzedany. Jednak choć zmieni się nazwa, w budynku po Lutni nadal funkcjonować będzie restauracja.

Najpierw remont, a potem wielkie otwarcie – zapewni nowy właściciel Lutni, czyli Restauracja Hotel Baron.

– Oczywiście nazwa zostanie zmieniona na Restauracja Baron – mówi Dorota Wydra, kierownik Barona.

Pomysłów na odświeżenie lokalu jest wiele. Wiadomo już, że wewnątrz zostanie gruntownie wyremontowane. Nowy właściciel chce również zagospodarować znajdujący się za budynkiem teren i stworzyć tam ogródek z ławkami i parasolami dla gości.

– Jesteśmy świeżo po zakupie, więc szczegółów nie podam, ale mamy głowy pełne pomysłów na ten lokal. Wiemy, że będziemy tam organizować imprezy – stwierdza Dorota Wydra.

Lubinianie nadal będą mogli tam urządzać przyjęcia komunijne czy na przykład weselne.

– Planujemy otworzyć na najbliższego sylwestra – dodaje Dorota Wydra.

Tajemnicą jest, za ile Spółem sprzedał budynek Restauracji Lutnia Baronowi.

MRT

## Niezwykłe przedsięwzięcie lubińskiego magistratu

# WYSTARCZY JEDEN BILET Audiowizualnych

Na jednym bilecie przez całe Zagłębie Miedziowe – taki pomysł stara się wdrożyć w życie lubiński magistrat. W mieście odbyła się konferencja dotycząca projektu.



W konferencji uczestniczyli między innymi Robert Raczyński i przedstawiciel berlińskiej firmy Ludgard Sippel (drugi z lewej)

Jeśli wszystko się powiedzie, w 2014 roku będzie można kupić bilet w dowolnym kiosku w Lubinie, wsiąść do pociągu i pojechać na przykład do Legnicy, a tam przesiąść się do autobusu miejskiego, później zaś wrócić do domu busem lub autobusem. Wszystko to na jednym bilecie.

Pracy przed pomysłodawcami jest sporo. Chcą zachęcić jak najwięcej przewoźników do przyłączenia się do projektu – kolej, PKS i prywatnych przedsiębiorców. Na razie

jest dziewięciu partnerów z Polski, Niemiec, Włoch i Czech.

Lubin zaprosił do współpracy całe Zagłębie Miedziowe: Legnicę, Głogów, Polkowice oraz urząd marszałkowski województwa dolnośląskiego. Ponieważ w marcu tego roku rada miejska upoważniła prezydenta Roberta Raczyńskiego do realizacji przedsięwzięcia, ruszyły prace przygotowawcze.

– Kolej regionalna wymaga poprawek, potrzebujemy nowej infrastruktury,

szybszych i nowoczesnych pociągów – wylicza problemy, jakie trzeba rozwiązać, Ludgard Sippel z Federalnego Stowarzyszenia Organizatorów Kolejowych Regionalnych Przewozów Pasażerskich w Berlinie, które również przyłączyło się do projektu.

Trzeba też znaleźć firmę, która koordynowałaby wszystkie przejazdy. Należy uzgodnić, czy powołać związek komunalny, spółkę czy zakład budżetowy, który zajmie się realizacją przedsięwzięcia.

– Chcemy zakończyć nasz projekt w 2013 roku, tak aby w 2014 można było już korzystać z jednolitego biletu – mówi prezydent Lubina Robert Raczyński. – Wiemy co chcemy zrobić, ale na razie nie wiemy jak. Stąd te spotkania i rozmowy.

Na załatwienie wszystkich formalności Lubin ma trzy lata. Warunkiem otrzymania unijnego dofinansowania do projektu jest też udział własny, czyli 44 tysiące euro dzielone na pięciu lokalnych partnerów. Wszyscy będą więc musieli zainwestować po około 8 tysięcy euro. Potem miasto będzie już gotowe na wprowadzenie jednego biletu, na którym po całym regionie będzie można podróżować różnymi środkami transportu.

To pierwszy taki przedsięwzięcie w Polsce. Żaden region o podobnej liczbie mieszkańców nie zdecydował się jeszcze na taki krok.

– To jest projekt cywilizacyjny, a nie zwykła zamiana na szerszy czy nowszy autobus – podsumowuje Robert Raczyński.

MARTA CZACHÓRSKA

## Kładą asfalt

Wylewanie asfaltu na ul. Chocianowskiej rozpoczęli w poniedziałek robotnicy pracujący przy budowie obwodnicy miejskiej. Roboty związane z kładzeniem nowej nawierzchni, o ile nie będzie padał deszcz, powinny zakończyć się w piątek.

– Po położeniu asfaltu droga zostanie udostępniona kierowcom – zapowiada Krzysztof Maj, rzecznik prasowy prezydenta Lubina. – Do czasu całkowitego zakończenia prac w obrębie skrzyżowania ze Starym Lubinem, nadal obowiązywał będzie jednak ruch wahadłowy – dodaje urzędnik. WON

## Dopalacze znów na tapecie

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna czeka na decyzję Głównego Inspektora Sanitarnego w sprawie zamknięcia sklepów z dopalaczami. Na razie sklepy nadal są zaplombowane, a od piątku – zgodnie z przyjętą przez sejm ustawą – w całym kraju obowiązuje zakaz produkcji i sprzedaży tych środków. – Czekamy na decyzję zmieniającą poprzednio wydane rozporządzenie. Powinna nadejść lada moment – zapowiada Janina Szelańska, dyrektor Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Lubinie. – Do tego czasu nikomu nie wolno wejść do zaplombowanych sklepów i ruszać zabezpieczonych tam środków – dodaje.

Otwarcie sklepów, wcale nie oznacza powrotu do handlu. Kiedy tylko inspektorzy sanitarni ponownie wejdą do lokali, zabiorą zabezpieczone tam używki, które prawdopodobnie zostaną złożone w policyjnych archiwach. – Ich próbki raz jeszcze zostaną pobrane do kontroli i przesłane do Instytutu Leków – dodaje dyrektor Szelańska.

Dopalacze oficjalnie w Polsce nie wolno już ani produkować, ani sprzedawać. Sejm przegłosował zmiany w przepisach pozwalające na skuteczną walkę z dopalaczami. Nowelizacja ustawy o przeciwdziałaniu narkomanii zakłada, że nie będzie można produkować i wprowadzać do obrotu produktów, które mogą być używane jak środki odurzające lub substancje psychotropowe. MS

## Część zwróci województwo

Gmina Lubina kupiła nowy samochód ratowniczo-gaśniczy. Zapłaciła za niego 200 tysięcy złotych. 50 tysięcy zwróci teraz lubińskiemu samorządowi województwo.

Gmina Lubin znalazła się na liście 23 dolnośląskich gmin, które dostały dofinansowanie od władz województwa na zakup wozu dla straży pożarnej. W sumie województwo rozdystrybuowało 1,9 mln zł. Z wozu ratowniczo-gaśniczego korzystać będzie Ochotnicza Straż Pożarna ze Szklark Górnych. To kolejna jednostka OSP w gminie Lubin, która wyposażona została w nowoczesny sprzęt.

– Cieszę się, że udało się znaleźć środki na ten cel i możemy zakupić nowoczesny sprzęt. Teraz jednostka w Szklarkach Górnych będzie mogła nieść pomoc, nie tylko swoim mieszkańcom w sytuacjach kryzysowych – mówi wójt gminy Lubin Irena Rogowska. MRT

Tragedia w kopalni Polkowice-Sierszowice

# GÓRNIK NIE ŻYJE

Przysypany w wyniku wstrząsu w kopalni Polkowice-Sierszowice sztygar nie żyje. Ratownicy dotarli do uwięzionego mężczyzny po sześciu godzinach, jednak było już za późno. Polkowiczanie prawdopodobnie zmarł na miejscu.

**G**órnik został przysypany przez skały 1020 metrów pod ziemią tuż przed godziną 3 w czwartek, 7 października. Ratownicy starali się zlokalizować mężczyznę i dotrzeć do niego jak najszybciej, jednak nie było z nim kontaktu. W akcji wzięło udział 38 ratowników. Pięć zastępów z kopalnianej stacji i trzy z Jednostki Ratownictwa Górniczo-Hutniczego z Sobina.

– Sztygar, który zginął miał 50 lat. W kopalni pracował od 24 lat, a od 23 lat pod ziemią. W KGHM był zatrudniony już od 14 lat, wcześniej był pracownikiem kopalni w Nowej Rudzie – informuje Dariusz Wyborski, rzecznik Polskiej Miedzi.

Mężczyzna był żonaty. Nie miał dzieci. Jego żona została poinformowana o tragedii i jest pod stałą opieką psychologa.

Do wypadku doszło na szybie SW-1 w rejonie G-54 około 1020 metrów pod ziemią. Pierwszy wstrząs o sile



Fot. KGHM

tw. siódemki zanotowano o godz. 2.50. Dwie minuty później ziemia ponownie się zatrzęsła. Tym razem była to tzw. piątka.

Praca w miejscu wstrząsu została wstrzymana. O godzinie 14 na miejsce wypadku zjechała specjalna komisja, która badała, dlaczego doszło do wstrząsu.

W wyniku wypadku poszkodowanych zostało jeszcze dziewięciu górników. Trzech

**Pierwszy wstrząs o sile tzw. siódemki zanotowano o godz. 2.50, gdy górnicy przygotowywali się do odstrzelenia materiałów wybuchowych na przodku**

z nich odniosło poważne obrażenia. Jeden z nich jest pracownikiem firmy Maxam.

Po czwartkowej tragedii w kopalni Polkowice-Sierszowice, władze Polskiej Miedzi zarządziły tygodniową żałobę. Na wszystkich budynkach należących do KGHM flagi zostały opuszczone do połowy masztu. Ponadto do 14 października odwołane zostały wszystkie imprezy organizowane przez firmę.

MARTA CZACHÓRSKA  
JOANNA MICHALAK

W wyniku wstrząsu, do szpitala trafiło kilku górników

## Ranni mają się dobrze

Stan górników poszkodowanych w wyniku wstrząsu, do jakiego doszło 7 października na szybie Polkowice-Sierszowice, jest dobry.

Życiu żadnego z nich nie zagraża niebezpieczeństwo. Jeden trafił do szpitala w Lubinie, pięciu do placówki w Głogowie, a trzech pozostałych, po opatrzeniu w ambulatorium, do domu.

Górnik, który został przewieziony do lubińskiego ZOZ-u, najpierw trafił na OIOM. Gdy okazało się, że nie ma wewnętrznych urazów, przeniesiono go na ortopedię. – Jego życiu i zdrowiu nie zagraża

niebezpieczeństwo. Ma złamaną lewą rękę – mówi dyrektor lubińskiego szpitala Jarosław Sieracki.

Do głogowskiego ZOZ-u przewieziono najpierw czterech górników, a potem zgłosił się jeszcze jeden, który źle się poczuł, wcześniej był opatrywany w ambulatorium w Polkowicach. Jeden z piętki mężczyzn to pracownik zewnętrznej firmy, Maxam, wynajętej przez KGHM.

– Jeden z górników po opatrzeniu opuścił szpital – mówi Tadeusz Tofel, dyrektor ZOZ-u w Głogowie. – Pozostali są na oddziałach szpitala. Wszyscy są w dobrym stanie, są w kontakcie, rozmawiają, choć są w szoku. Jeden z nich został zoperowany, ma zwichnięty staw. Drugi przebywa na intensywnej opiece w celu zdiagnozowania – dodaje.

MARTA CZACHÓRSKA



Fot. Archiwum WL

Do głogowskiego ZOZ-u pogotowie przewiozło najpierw czterech górników, a potem zgłosił się jeszcze jeden, który źle się poczuł

Okręgowy Urząd Górniczy zbadał miejsce wypadku

# To było tąpnięcie

To był samoistny wstrząs górotworu, a nie eksplozja materiałów wybuchowych, do których odstrzelenia przygotowywano się na przodku – stwierdziła komisja Okręgowego Urzędu Górniczego we Wrocławiu.

Na razie komisja, która bada przyczyny wypadku, do jakiego doszło 7 października w kopalni Polkowice-Sierszowice, nie ujawnia szczegółów. Nie skończyła bowiem swojej pracy.

Poinformowała jednak, że z zebranych przez nią informacji wynika, że w kopalni doszło do tąpnięcia.

– Wystąpiły dwa wstrząsy górotworu – informuje urząd górniczy. – Spowodowały rozległe skutki: spęczniecie i opadnięcie ociosów do wyrobisk oraz wypiętrzenie spągów na wysokości do półtora metra.

W rejonie wstrząsu pracowało wówczas czternastu górników. Dziesięciu z nich wy dostało się o własnych siłach lub z pomocą kolegów. Czterech zostało zasypanych. Trzech udało się szybko wydostać. Do ostatniego ratownicy próbowali dotrzeć przez sześć godzin. Gdy go odnaleźli, już nie żył.

Miejsce wypadku zbadała specjalna komisja. Andrzej Ciepiewski, dyrektor OUG we Wrocławiu, zdecydował, że należy wstrzymać ruch zakładu górniczego w rejonie tąpnięcia. Kierownictwo ZG miało kontrolować stan wyrobiska w tym rejonie i usunąć stamtąd maszyny.

MARTA CZACHÓRSKA



Fot. KGHM

Wystąpiły dwa wstrząsy górotworu

## Omal nie stracił oka

Młody górnik ma uszkodzone lewe oko i ranę głowy. Pracownik SG kopalni Polkowice-Sierszowice został ranny podczas naprawy maszyny. Przyczyną był wybuch opony. – Do wypadku doszło 7 października po godzinie dziewiętnastej – informuje Dariusz Wyborski, rzecznik prasowy KGHM. – Wiadomo, że rana głowy jest płytka, ale dość rozległa. Gorzej z okiem, w którym pozostało obce ciało. Górnik wymaga specjalistycznej pomocy okulistycznej – dodaje szef biura prasowego Polskiej Miedzi.

JOM

Centrum Innowacji Audiowizualnych

**MIEJSCE NA TWOJĄ REKLAMĘ**

Zadzwoń nim ktoś Cię ubiegnie

**076 841 23 33**

**REMONTY**

Płytki, panele, regipsy, sufity podwieszane, instalacje sanitarne i grzewcze, instalacje elektryczne, instalacje gazowe (próby szczelności) i inne prace remontowe.

Wystawiam rachunki tel. 606 217 878

WYSOKA JAKOŚĆ USŁUG

**WYNAJMĘ POWIERZCHNIE BIUROWE**Lubin, Marii Skłodowskiej-Curie 70  
Kontakt pod numerem tel. 604 976 915

**ORGANIZACJA WESEL**

Zorganizujemy jeden z najważniejszych dni Twojego życia

Kompleksowa obsługa w zakresie:

- ♥ przygotowanie kuchni (menu)
- ♥ obsługa kelnerska
- ♥ dekoracja sali
- ♥ domowe wypieki

Kontakt pod numerami:  
**722 144 836**

80zł od osoby

**HELIOS**  
CENTRUM FILMOWE

**REPERTUAR KINA HELIOS LUBIN WAŻNY OD 15/10/2010 – 21/10/2010**

**PREMIERY:**

LEGENDY SOWIEGO KRÓLESTWA 3D	- OD LAT 7, PROD. AUSTRALIA, USA - 9.00, 11.00, 13.00, 17.00, 19.00...
RED	- OD LAT 12, PROD. USA - 10.15, 15.45, 18.00, 20.15, 22.30...
THE SOCIAL NETWORK	- OD LAT 12, PROD. USA - 12.30, 15.00, 17.30, 20.00, 22.30...

**POKAZY TRÓJWYMIAROWE:**

PIRANIA 3D	- OD LAT 15, PROD. USA - 15.00, 21.00...
------------	--

**POZOSTAŁE TYTUŁY:**

ŚLUBY PANIEŃSKIE	- OD LAT 12, PROD. POLSKA - 09.30, 11.45, 14.00, 16.15, 18.30, 20.45...
JEDZ, MÓDL SIĘ, KOCHAJ	- OD LAT 15, PROD. USA - 11.00, 13.30, 19.30, 22.00
ŻÓŁWIK SAMMY W 50 LAT DOKOŁA ŚWIATA	- B.O, PROD. BELGIA - 10.30, 12.15, 14.00, 16.00, 17.45...

Kino Helios, ul. Generała Władysława Sikorskiego 20 59-300 Lubin;  
rezerwacja on-line: www.heliosnet.pl rezerwacja telefoniczna: (076) 724 97 97;  
biuro kina: tel. (076) 724 97 90, biuro kina: fax (076) 724 97 91

**Centrum Innowacji Audiowizualnych**

**Mieszkania na własność!** [www.smnowa.com.pl](http://www.smnowa.com.pl)

**Prowadzimy nabór na mieszkania własnościowe**

- ▶ Mieszkania w budynku 5 -kondygnacyjnym
- ▶ Mieszkania jedno, dwu, trzypokojowe oraz dwupoziomowe o pow. od 32 do 108 m<sup>2</sup>
- ▶ Cena mieszkania 3.500 zł za 1 m<sup>2</sup> + VAT - cena gwarantowana
- ▶ Powierzchnia balkonów i tarasów wliczona w cenę mieszkania
- ▶ Miejsca postojowe w garażu podziemnym, komórki piwniczne
- ▶ Wykończenie mieszkań - stan deweloperski
- ▶ Termin realizacji inwestycji : marzec-listopad 2011rok
- ▶ Pomoc w uzyskaniu kredytu.

**Inwestor:**  
**SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA „NOWA”**

59-300 Lubin ul. Żurawia 15  
TEL./FAX 76/749 -79-40  
kom. 695-880-389  
inwestycje.smnowa@tlen.pl

Firma sieciowa poszukuje w centrum Lubina lokalu z witryną 30-40 m<sup>2</sup>, na parterze, na działalność usługową.

Proszę o kontakt tel. 504 261 540 lub [bnpl@o2.pl](mailto:bnpl@o2.pl)

**Przedsiębiorstwo Handiowo-Usługowe "ART-TEX"**  
Tymowa 158a, 59-330 Ścinawa  
☎ 669 689 823

Firma "ART-TEX" składa ofertę na kompleksowe wykonywanie usług porządkowych na terenie Lubina i jego okolic.

**Oferujemy wykonywanie następujących robót:**

- gruntowne porémontowe sprzątanie powierzchni mieszkalnych
- sprzątanie stałe i okresowe biur, instytucji
- sprzątanie pomieszczeń gospodarczych i sanitarnych
- mycie stałe i okresowe okien na wysokości

**MEBLARZ SALONY MEBLOWE**

**!UWAGA!**  
**KUPOJ WIĘCEJ - PŁAĆ MNIEJ!**  
**DUŻE RABATY przy większych zakupach!**

**Najwięcej, Najlepiej, Najtaniej**  
**Ekspozycja na powierzchni 5000m<sup>2</sup>**  
**Transport w obrębie 30km GRATIS**

**ZAPRASZAMY!**

Lubin, ul. Towarowa I (Chocianowska I) tel. 076 844 39 14, 076 844 42 22, 076 841 21 90, 076 846 58 88, e-mail: [meblarz@meblarz.pl](mailto:meblarz@meblarz.pl), [www.meblarz.pl](http://www.meblarz.pl)



**Najświeższe  
INFORMACJE  
z miasta**

[www.lubin.pl](http://www.lubin.pl)



## Meble na wymiar!

- \* meble kuchenne i łazienkowe
- \* szafy wnękowe
- \* meble biurowe
- \* meble wg projektu klienta
- \* dorabianie i przerabianie szafek
- \* oraz inne usługi stolarskie

Wiecej informacji w punkcie obsługi  
Lubin, ul. Kościuszki 12b  
tel. 796 463 584 | [meubler@meubler.pl](mailto:meubler@meubler.pl)



## akcja sprzątanie świata 2010



W dniach 17 – 20  
września 2010 r., jak co roku  
w ramach Ogólnopolskiej Akcji  
„Sprzątanie Świata” została zorganizowana  
lokalna akcja sprzątania na terenie miasta  
Lubina i gminy Ścinawa.

Podczas w/w akcji Miejskie  
Przedsiębiorstwo Oczyszczania  
Sp. z o.o. w Lubinie we  
współpracy z Urzędem Miejskim  
w Lubinie, przedszkolami  
i szkołami oraz działkowiczami  
zebrało i wywoziło na składowisko  
2,5 tony odpadów. Do  
przeprowadzenia zadań w ramach akcji  
„Sprzątanie Świata” Spółka MPO wysłała  
nieodpłatnie dwa specjalistyczne  
ogazony youcrafter wraz z pracownikami

**TV  
REGIONALNA**

### Telewizja Twojego miasta w sieci UPC

UPC na kanale C-41  
FONET na kanale K-56

CO GODZINNE  
powtórki serwisu  
informacyjnego

**WYDARZENIA**

poniedziałek - piątek, godzina 18.30

Centrum  
Innowacji  
Audiowizualnych



**BNP PARIBAS  
FORTIS**

Bank zmieniającego się świata



## Zrealizuj swój plan

z kredytem  
gotówkowym **9,9%**

- atrakcyjne oprocentowanie
- 0% prowizji
- do 5 lat kredytowania

Zapraszamy do naszych oddziałów

Lubin

ul. Marii Skłodowskiej-Curie 45a, tel. (76) 746 68 97

ul. Księcia Ludwika I nr 3, tel. (76) 746 68 17

RRSO dla kredytu w wys. 10 000 zł, udzielanego na 60 miesięcy, oprocentowanego nominalnie 9,9% – na dzień 06.09.2010 wynosi 10,36%.  
BNP Paribas Fortis jest marką, pod którą Fortis Bank Polska SA, należący do grupy kapitałowej BNP Paribas, oferuje swoje produkty i usługi.

[www.bnpparibasfortis.pl](http://www.bnpparibasfortis.pl)

■ Koniec procesu o dziecko

# MATKA ODZYSKAŁA SYNA

Dramat matki dobiegł końca. Lubiąński sąd zadecydował, że 5-letni Patryk wraca do domu. – Najważniejsze, że syn na stałe będzie ze mną – cieszy się Angelika Pakiet, której po złej opinii kuratora na ponad dwa miesiące odebrano syna i umieszczono w ścinawskim domu dziecka.

**A**ngelika Pakiet samotnie wychowuje swojego synka. W opiece nad dzieckiem pomagały jej matka i babcia. Co miesiąc mieszkanie lubinianki odwiedzała jednak kuratorka sądowa, by kontrolować życie rodziny. Wizyty kuratora to pozostałość po dawnym konflikcie z ojcem dziecka, który walczą o prawa do syna.

Kiedy kobieta zmieniła mieszkanie, otrzymała nadzór innego kuratora. I to właśnie kuratorska opinia na kilka miesięcy zmieniła jej życie w koszmar. Za rzekome znęcanie się nad dzieckiem i jego zaniedbywanie, pani Angelice odebrano syna i umieszczono w domu dziecka. Przebywał tam dwa i pół miesiąca. Dopiero w ostatni poniedziałek sąd zdecydował, że chłopiec może na stałe wrócić do matki.

– Zostanie ze mną. Zrobię wszystko, żeby nikt już nigdy nie powiedział, że jestem złą matką. Inie pozwolę znów nas rozdzielić – zapewnia kobieta.

Chłopiec wprawdzie wróci do matki, ale rodzina będzie pod stałym nadzorem

**– Zrobię wszystko, żeby nikt już nigdy nie powiedział, że jestem złą matką. I nie pozwolę znów nas rozdzielić – zapewnia Angelika Pakiet**

kuratora. – Muszę informować, że się przewrócił, potknął, że rozbił kolano, bo inaczej znów ktoś doniesie, że biję dziecko. Ale wierzę, że ten koszmar już się skończy – dodaje Angelika Pakiet.

To nie jedyne zmartwienie rodziny. Jak opowiadają



babcia i prababcia chłopca, po powrocie z domu dziecka, Patryk nie jest już tym samym chłopcem. – Jest zamknięty w sobie, płacziwy, jakby cofnął się w rozwoju. Jedyne co nas ratuje to terapia u psychologa – mówi Zenobia Słomska, prababcia chłopca.

Pani Angelika ma przed sobą jeszcze jedną przeszkodę. Za pobyt Patryka w Domu Dziecka od Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie otrzymała do zapłaty rachunek – ponad 4 tysiące złotych. – Napisałam podanie i zmniejszono tę kwotę do dwóch tys. zł. To i tak zbyt wielki wydatek, więc będziemy walczyć o całkowitą anulację. Co to za kraj, że odbiera się matce dziecko, a potem jeszcze każe się płacić za dom dziecka? – nie kryje oburzenia matka pani Angeliki, Dorota Słomska.

MARIOLA SAMOTICHA

■ 21 października Międzynarodowym Dniem Mediacji

## Zamiast sądów

Ma pomóc w uświadomieniu społeczności o sposobach pokojowych metod rozwiązywania konfliktów, z pominięciem drogi sądowej, ale też uhonorować pracę środowisk zajmujących się tą tematyką – 21 października obchodzimy Międzynarodowy Dzień Mediacji.

nia działań, pracy i zaangażowania środowiska profesjonalistów, zajmujących się pomocą w rozwiązywaniu konfliktów. W tym dniu zwraca się szczególną uwagę na wkład mediatorów w budowanie życia społecznego opartego na dialogu i porozumieniu, uświadamia opinii społecznej korzyści wynikające ze stosowania

Międzynarodowy Dzień Mediacji to dzień, w którym można zwrócić większą uwagę sądów, prokuratury, policji czy organizacji samorządowych i pozarządowych na możliwość stałej współpracy z działającymi

Jak informuje rzecznik legnickiej prokuratury Joanna Sławińska-Dylewicz, w ramach obchodów Międzynarodowego Dnia Mediacji w Prokuraturze Okręgowej w Legnicy oraz prokuraturach



Z tej okazji lubińska prokuratura, podobnie jak Legnica, Głogów, Złotoryja i Jawor, służy pomocą w udzielaniu darmowych konsultacji.

Międzynarodowy Dzień Mediacji obchodzony będzie w Polsce już po raz trzeci. Święto służy pogłębianiu społecznej świadomości w kwestii pokojowych metod rozwiązywania konfliktów: mediacji, arbitrażu czy koncyliacji. Dzień Mediacji jest też okazją do uhonorowania

**W tym dniu zwraca się szczególną uwagę na wkład mediatorów w budowanie życia społecznego opartego na dialogu i porozumieniu, uświadamia opinii społecznej korzyści wynikające ze stosowania alternatywnych, czyli pozasądowych metod rozwiązywania konfliktów**

nia alternatywnych, czyli pozasądowych metod rozwiązywania konfliktów.

mi w Polsce ośrodkami i organizacjami mediacyjnymi.

Broszury informacyjne dostępne są na stronie internetowej legnickiej prokuratury: [www.prokuratura.legnica.pl/mdm\\_10.html](http://www.prokuratura.legnica.pl/mdm_10.html).

MARIOLA SAMOTICHA

## Centrum Innowacji Audiowizualnych

■ Skarb państwa mógł stracić 97 tys. zł

### Celnicy przechwycili nielegalny tytoń

Blisko pół tony nielegalnego tytoniu mogło po obróbcie trafić do sklepów w całym regionie.

Na szczęście celnicy udaremniili działania przemytników. W ten sposób zabezpieczono 32 worki tytoniu o wadze 485 kilogramów i wartości rynkowej prawie 150 tys. zł.

Przemytników zatrzymali celnicy oraz funkcjonariusze CBS. Nielegalny tytoń przewoziła ciężarówka jadąca ulicami Wrocławia. Towar prawdopodobnie miał być rozprowadzony w całym regionie.

– Podczas prowadzonych kontroli zauważono, że mężczyźni wyładowują z ciężarówki białe duże worki i przenoszą je do jakiegoś budynku – relacjonuje Aleksandra Pokora, rzecznik wrocławskiej

Izby Celnej. – Celnicy i funkcjonariusze CBS postanowili przyrzeć się bliżej ich zawartości. W trakcie kontroli okazało się, iż w workach tych znajduje się pocięty tytoń i znaków skarbowych akcyzy – dodaje rzecznik.

Łącznie w samochodzie oraz w skontrolowanej posesji ujawniono i zabezpieczono 32 worki tytoniu o łącznej wadze 485 kg, o wartości 145,5 tys. zł. Gdyby powyższy towar trafił do obrotu, skarb państwa straciłby z tytułu niezapłaconego podatku akcyzowego 97 tys. zł. Do posiadania tego towaru przyznał się kierowca samochodu, któremu na poczet groźących kar zabezpieczono samochód ciężarowy. Sprawą zajął się Urząd Celny.

MARIOLA SAMOTICHA



Towar prawdopodobnie miał być rozprowadzony w całym regionie

## Nie chciał punktów karnych

Pędził ponad 200 kilometrów na godzinę krajową trójką w kierunku Polkowic. Gdy zatrzymali go policjanci, tłumaczył im, że jechał tak szybko, aby uniknąć zatrzymania i nie dostać punktów karnych. Ale na wezwanie funkcjonariuszy od razu się zatrzymał, nie uciekał przed radiowozem.

45-latek z powiatu nowosolskiego został zatrzymany między Lubinem a Polkowicami. Stróż prawa jechał za nim jakiś czas samochodem wyposażonym w wideorejestrator.

– Podczas jazdy kierowca kilkakrotnie przekroczył dozwoloną prędkość, osiągając ponad 200 kilometrów na godzinę. Zwalniał jedynie nieznacznie w miejscach ograniczenia prędkości i miejscach niebezpiecznych. Tam gdzie było ograniczenie prędkości do 70 kilometrów na godzinę, kierowca jechał ponad 140 – mówi starszy aspirant Jan Pocięcha, rzecznik lubińskiej policji.

Na wezwanie funkcjonariuszy 45-latek prowadzący sportowe auto od razu się zatrzymał. Odmówił przyjęcia mandatu. – Za swoje czyny kierowca odpowie przed sądem – dodaje Jan Pocięcha. **MRT**

## Nakryli ich pod śpiworem

Dwóch nastolatków przykrytych śpiworem odkryli policjanci w piwnicy jednego z lubińskich budynków. O podejrzanych dźwiękach, dobiegających z najniższej położonej części bloku, poinformował mundurowych lokator.

Na miejscu pracownicy wydziału kryminalnego nikogo nie zastali. Zauważyli jedynie otwartą piwnicę, z której jednak nic nie zginęło. Kiedy dokładniej przyjrzyli się ścianom, zorientowali się, że jedna z nich ustawiona jest inaczej od pozostałych. Wtedy też zaczęli dokładniej przyglądać się podejrzanej konstrukcji.

Następnie spostrzegli w jednym z boksów śpiwór, a pod nim dwóch podejrzanych mężczyzn, którzy – jak się okazało – rozebrali wcześniej jedną z piwnicznych ścian, by w razie wpadki móc się ukryć.

Teraz zatrzymani lubinianie staną przed sądem. Grozi im do 10 lat więzienia. Udowodniono im ponadto sześć innych przestępstw – włamań lub prób włamania. **WON**

## Motocykl kontra samochód

17-letni motocyklista trafił do szpitala po tym jak zderzył się z volkswagenem passatem. Jak doszło do tego wypadku i z czyjej winy, ustala lubińska policja.

Samochód i motocykl wpadły na siebie w pobliżu Galerii Cuprum Arena w czwartek, 7 października, tuż przed godziną 16. Volkswagen jechał ulicą Sikorskiego i skręcał w ulicę Budziszynską, a jednoślad również Sikorskiego w kierunku ul. Pałderskiego.

Na motorze jechało dwóch mężczyzn. Jeden z nich, ten który kierował, trafił do szpitala. 32-letnia kobieta, która kierowała passatem, nie odniosła poważnych obrażeń. **MRT**

## Radny przed wymiarem sprawiedliwości po raz kolejny

# WYTOCZYŁ PROCES, NA KTÓRY NIE PRZYSZEDŁ

Radny Platformy Obywatelskiej Lech Duławski nie pojawił się na procesie, który sam wytoczył pracownikom TVL Odra. Tym samym sąd umorzył postępowanie.

Zarzuty były takie same, jak wobec redaktor naczelnej portalu lubin.pl i „Wiadomości Lubińskich”. Radny Duławski oskarżał Joannę Michalak o podanie nieprawdy w artykule dotyczącym porzuconych samochodów na Przylesiu. W drodze postępowania sąd wykazał, że naczelna nie popełniła przestępstwa.

Prezes oraz dziennikarze TVL Odra mieli odpowiadać za podobny materiał, tyle że filmowy, wyemitowany na antenie telewizyjnej. Mieli, bo na czwartkowej (7 października) pierwszej rozprawie pojednawczej, oskarżyciel w ogóle się nie pojawił.

Radny oskarżył aż trzy osoby: Tomasza Ochockiego, prezesa TVL oraz dyrektora programową Maję Grohman i szefa redakcji Jacka Mamińskiego.

– Przez telefon to ja nie udzielałam wywiadów, a żeby spotkać się osobiście też nie mam czasu. Mam wiele spraw na głowie. Możemy porozmawiać na najbliższej sesji rady miejskiej – tyle miał nam do powiedzenia radny Duławski.



Fot. Joanna Michalak

Radny nie usprawiedliwił swojej nieobecności w sądzie. Tym samym wymiar sprawiedliwości obciążył go kosztami sądowymi oraz kosztami adwokata oskarżonego. – Od początku mówiliśmy prawdę. Materiały w tej sprawie przygotowane zostały z zachowaniem szcze-

**Radny oskarżył między innymi dyrektora programową TVL Odra Maję Grohman i szefa redakcji Jacka Mamińskiego**

gólnej staranności i rzetelności, dlatego od początku wierzyliśmy w wygraną. Szkoda tylko, że radny Duławski po raz kolejny zmarnował czas wymiaru sprawiedliwości, który w naszym kraju na brak pracy nie narzeka – komentuje Maja Grohman. **MARIOLA SAMOTICHA**

## Prokuratura czeka na dokumentację medyczną, potem podejmie decyzję

# Co dalej w sprawie noworodka

**Wkrótce lubińska prokuratura rejonowa podejmie decyzję, co dalej w sprawie noworodka, który został upuszczony na podłogę w szpitalu na Bema – czy postawić komuś zarzuty i jakie.**



Fot. S. Kuch

**Dziś jeszcze nie wiadomo, czy w tym przypadku doszło do tzw. błędu w sztuce lekarskiej**

Właśnie zakończono przesłuchiwać świadków. Położnicy, którzy byli przy porodzie, podczas którego noworodek wypadł na podłogę, zostali zwolnieni z tajemnicy lekarskiej. Wcześniej nie mogli zeznawać, ponieważ obowiązywała ich zawodowa poufność.

Śledczy czekają jeszcze na dokumentację medyczną poszkodowanego noworodka, która ma im zostać przekazana z Wrocławia, gdzie dziecko było leczone po wypadku.

– Prokuratura zanalizuje zebrany materiał i na jego podstawie podejmie decyzję, czy nie-

zbędne jest zasięgnięcie opinii biegłych – mówi Joanna Sławińska-Dylewicz, rzecznik Prokuratury Okręgowej w Legnicy.

Dziś jeszcze nie wiadomo, czy w tym przypadku doszło do tzw. błędu w sztuce lekarskiej. Sprawa badana jest pod kątem artykułu 160 kodeksu karnego, mówiącego o narażeniu człowieka na bezpośrednie niebezpieczeństwo utraty życia albo ciężkiego uszczerbku na zdrowiu. Jeżeli na

sprawcy ciąży obowiązek opieki nad osobą narażoną na niebezpieczeństwo, podlega karze od 3 miesięcy do lat 5 więzienia.

Przypomnijmy, że w lipcu w szpitalu na Bema doszło do tragicznego wypadku podczas porodu. Zamiast trafić w ręce położnej, noworodek upadł na podłogę. Nowo narodzona dziewczynka miała pękniętą czaszkę, krwinki i pęknięte żebro.

**MARTA CZACHÓRSKA**

## Włapiono 137 mandatów

# Wychwycili piratów drogowych

**167 skontrolowanych kierowców i aż 137 mandatów, to wynik policyjnej akcji „Stop brawurze”. Lubińska i legnicka policja realizowały ją wspólnie na drodze krajowej nr 36, na odcinku Prochowice – Lubin.**

Na kontrolowanym odcinku drogi kursowały radiowozy z wideorejestratorami. Sprawdzano trzeźwość kierowców, jazdę z dozwoloną prędkością oraz stosowanie pasów bezpieczeństwa.

– Do kontroli zatrzymano łącznie 167 pojazdów – podsumowuje podinspektor Sławomir Masojć, rzecznik legnickiej policji. – Ukarano mandatami 137 osób, głównie za przekroczenia dozwolonej prędkości, zatrzymano też sześć dowodów rejestracyjnych w związku ze złym stanem technicznym pojazdów – dodaje.

Kierowcy najczęściej przekraczali dozwoloną prędkość. Funkcjonariusze ukarali mandatami wielu kierowców, którzy w terenie zabudowanym przekraczali do-

zwoloną prędkość dwukrotnie. Kilku z nich przejechało przez miejscowość z prędkością ponad 100 kilometrów na godzinę. Kierowcy w takim przypadku karani byli mandatami w wysokości 500 zł. Otrzymywali również punkty karne.

Akcję prowadzono 6 października od godziny 8 do 15. Funkcjonariusze Wydziałów Ruchu Drogowego Policji z Legnicy i Lubina działali wspólnie ze Strażą Graniczną i Inspekcją Transportu Drogowego. **MARIOLA SAMOTICHA**



Fot. Archiwum lubińskiej policji

**Funkcjonariusze ukarali mandatami wielu kierowców, którzy w terenie zabudowanym przekraczali dozwoloną prędkość dwukrotnie**

■ Nie muszą już biegać na OSiR

# DOCZEKALI SIĘ BOISKA

I Liceum Ogólnokształcące świętuje! Po 63 latach od momentu powstania placówki, szkoła ma w końcu swoje boisko wielofunkcyjne. W ubiegłym tygodniu oficjalnie je otwarto.



Boisko powstało na terenie przylegającym do budynku szkoły



**B**oisko powstało na terenie przylegającym do budynku szkoły. Docelowo przeznaczone jest do gry w koszykówkę, ale po ustawieniu bramek czy rozciągnięciu siatki można tam grać także w piłkę nożną czy siatkówkę.

– Chciałoby się powiedzieć: narzeczcie! – cieszy się dyrektor ILO, Józef Marciniak. – Tak duża społeczność, jaką jest nasza placówka, zasługiwała na powstanie obiektu sportowego z prawdziwego zdarzenia – dodaje.

Dotąd lekcje wychowania fizycznego odbywały się w ILO na sali gimnastycznej, a kiedy na dworze było ciepło –

uczniowie wraz z nauczycielami chodzili na OSiR. – Teraz w końcu będziemy mogli grać u siebie – mówią zgodnie Mateusz Szczotka i Konrad Bieńko z klasy III a.

Cieszą się też wuefisci. – To fantastyczna rzecz. W końcu w pełnym zakresie możemy realizować nasze pomysły na zajęcia sportowe – zapewnia nauczyciel Oleg Bugajenko.

W ub. tygodniu uczniowie ILO rozegrali na nowym boisku pierwszy mecz z kolegami z Zespołu Szkół nr 1. Ale obiekt ma służyć nie tylko uczniom. W godzinach popołudniowych będą mogli z niego korzystać także okoliczni mieszkańcy. **MARIOLA SAMOTCZA**

■ Najwyższe wyróżnienie dla nauczycielki z ZSI

## Minister docenił lubiniankę

– Byłam naprawdę mile zaskoczona – mówi pedagog z Zespołu Szkół Integracyjnych Elżbieta Godzic, która otrzymała nagrodę ministra edukacji narodowej.

Tym najwyższym wyróżnieniem, jakie może dostać nauczyciel, na całym Dolnym Śląsku może się pochwalić tylko 27 osób. W Lubinie od kilkunastu lat nikt go nie otrzymał.

Jaki jest przepis na sukces w karierze nauczyciela? – Trzeba kochać to, co się robi, ciągle się rozwijać i iść z duchem czasu – odpowiada Elżbieta Godzic.

Pani Elżbieta w Zespole Szkół Integracyjnych zajmuje się nauczaniem początkowym. To jednak nie wszystko, co robi. Jest także wykładowcą przedmiotów pedagogicznych na UZZM w Lubinie oraz doradcą metodycznym dla nauczycieli. – My-

ślę, że to właśnie dzięki całokształtowi moich działań udało mi się zasłużyć na takie wyróżnienie – mówi.

Nagroda ministra edukacji narodowej dla pedagoga największa nagroda. – Uważamy, że jest to najwyższy zaszczyt dla naszej szkoły, jak również dla miasta, ponieważ taką nagrodę otrzymują naprawdę wyjątkowi nauczyciele i na palcach jednej ręki można policzyć tych, którzy otrzymali ją na przełomie kilkunastu lat w naszym regionie – napisały do naszej redakcji koleżanki pani Elżbiety.

– Za lata pracy także dostaje się nagrody, ale ta jest szczególna, bo dostaje się ją za wkład i zaangażowanie w pracę – dodaje laureatka nagrody.

Lubin ma na swoim koncie już jedno takie wyróżnienie. Otrzymała je także nauczycielka z ZSI, kilkanaście lat temu. **MAGDA RZEMIEŃ**



– Trzeba kochać to, co się robi, ciągle się rozwijać i iść z duchem czasu – to przepis Elżbiety Godzic na dobrego nauczyciela

# Mój film w Telewizji Regionalnej

## Zapraszamy do udziału w naszym konkursie "Mój film w Telewizji Regionalnej"

Każdy, kto chce przyłączyć się do zabawy, musi dostarczyć do naszej redakcji swój samodzielnie zmontowany film.

Długość materiału filmowego nie może przekroczyć 15 minut. Napisy początkowe i końcowe również są wliczane do tego czasu. Film musi być wykonany własnymi siłami bez wykorzystania materiałów chronionych prawem autorskim. Prace należy nagrać na płycie DVD w jednym z wymienionych formatów: AVI lub WMV z kompresją xvid, mpg4, mjpg,

dvix do wersji 5 dla obrazu oraz mp3, wav lub wma dla dźwięku.

Do każdej pracy należy dołączyć pisemną zgodę na emisję wykonanego materiału filmowego, a także potwierdzenie, że film w całości (zdjęcia i montaż) został zrobiony samodzielnie.

Tematyka prac jest dowolna, ale nie mogą one naruszać żadnych praw.



**Najciekawsze filmy zostaną wyemitowane na antenie Telewizji Regionalnej w Lubinie, a ich autorzy otrzymają od nas upominki. Pozostałe prace zamieścimy na stronie internetowej naszej telewizji.**

Filmy można przesłać pocztą lub przynieść do nas osobiście.

Redakcja Telewizji Regionalnej  
Grupa Pressmedial  
ul. Tysiąclecia 3  
59 300 Lubin  
e-mail: biuro@pressmedial.pl

**TV**  
**REGIONALNA**



Lubińska gala z odznaczeniami

# WIELKA DAWKA KRESOWEJ KULTURY

– To wielka dawka kresowej kultury w prezencie dla lubinian od prezydenta Roberta Raczyńskiego i Stowarzyszenia Kulturalnego Krajobrazy – mówi o sobotniej Lubińskiej Gali Kresowej, jaka odbyła się w Muzie, Tadeusz Samborski, prezes Stowarzyszenia Krajobrazy. Na scenie pojawiły się między innymi zespoły z Białorusi i Ukrainy. A przyjaciele Kresowiaków dostali specjalne odznaczenia.



**T**o nie pierwsza Gala Kresowa, jaka odbyła się w Lubinie. – Organizujemy ją już po raz trzeci – dodaje Samborski. – Czyli można powiedzieć, że jest to już impreza cykliczna.

Gala jest częścią Legnickich Dni Kultury. W tym roku zostały na nią zaproszone grupy: Poleskie Sokoły i Sześć Złotych z Ukrainy oraz Tęcza, Wspólna Wędrownka i trio akordeonistów Victoria z Białorusi. Wszystkie składają się z Polaków żyjących na Ukrainie bądź Białorusi.

– W Lubinie mieszka dużo osób związanych z Kresami. Ta impreza jest przede wszystkim dla nich, ale mile widziani są wszyscy mieszkańcy Lubina i okolic – stwierdza Tadeusz Samborski.

Na gali wręczono także odznaczenia dla tych, którzy pomagają Kresowiakom. Wśród nagrodzonych znalazł się między innymi prezydent Lubina. Robert Raczyński otrzymał Odznakę za Zasługi dla Stowarzyszenia Kawalerów Orderu Wojennego Krzyża Grunwaldu.

– To dla mnie wyjątkowe odznaczenie, bo przyznali je Polacy żyjący za granicą – mówi prezydent Robert Raczyński. – Każdemu, kto był na Kresach lub ma tam rodzinę, gdy usłyszał tę charakterystyczną polszczyznę, zakręciła się łza w oku – podsumował imprezę.

MARTA CZACHÓRSKA



Fot. Marta Czachórska

Świętowali piąte urodziny

# Żonkile od hospicjum

– Świętujemy nie tylko piąte urodziny hospicjum, ale i rozpoczęcie drugiego etapu tworzenia placówki – jej rozbudowę. I to chyba ważniejsza sprawa – cieszy się Zbigniew Warczewski, prezes Stowarzyszenia Palium z niedzielnego spotkania w Muzie twórców i przyjaciół lubińskiego hospicjum.

Początki nie były łatwe. Budowa hospicjum trwała siedem lat. Wielu po drodze wątpiło, czy się uda. Nawet doktor Marian Kołodziej, ten od którego wszystko się zaczęło, przyznał się, że miał chwile zwątpienia.

Dziś, jak mówi Zbigniew Warczewski, gdy hospicjum działa już od pięciu lat, jest zupełnie inaczej. – Jest łatwiej przekonać ludzi do wsparcia hospicjum, bo placówka sama się broni – dodaje prezes Stowarzyszenia Palium. – Z samego 1 procenta podatku otrzymaliśmy od mieszkańców regionu przez



Żonkila od hospicjum otrzymała między innymi redaktor Katarzyna Palczewska

pięć ostatnich lat 585 tysięcy złotych – dodaje.

Aby nagrodzić i wyróżnić jakoś osoby, które wspomagały budowę hospicjum w najtrudniejszych czasach, gdy niewielu wierzyło, że się uda doprowadzić inwestycję do końca, Palium stworzyło statuetkę Żonkila. – To taki nasz Oskar – wyznaje Zbigniew Warczewski.

Żonkila otrzymało sześć osób:

doktor Marian Kołodziej, od którego wszystko się zaczęło, Bolesław Gerber, były prezes PeBeKi, Ryszard Wdowiak, były dyrektor ZG Lubin, Tadeusz Tofel, który przejął wybudowane hospicjum, redaktor Katarzyna Palczewska, która propagowała ideę hospicjum, oraz Iwona Wawruch, wiceprezes Stowarzyszenia Palium, a także Fundacja Polska Miedź i Zespół Gwarkowie.



Doktor Marian Kołodziej swoją statuetkę przekazał ordynator Małgorzacie Paluch. Stanie ona w recepcji nowego pawilonu hospicjum, który jest właśnie budowany

Jeden z Żonkili, doktora Kołodzieja, trafi do budowanego właśnie pawilonu hospicjum. Stanie w recepcji.

Dwie panie, Iwona Wawruch oraz ordynator hospicjum Małgorzata Paluch otrzymały także Odznaki Zasłużony dla Polskiej Miedzi.

– Dla nas nie jest to tylko praca zawodowa, ale i pasja – przyznała wzruszona Małgorzata Paluch.



Dla przyjaciół hospicjum zagrali Grzegorz Turrau i Andrzej Sikorowski

Miesięcznie przez lubińskie hospicjum przewija się 300 chorych. Dysponuje ono obecnie 12 łózkami. Po rozbudowie ma zyskać 16 dodatkowych miejsc.

– Gratuluję hospicjum piątej rocznicy i mam nadzieję, że będzie funkcjonować w Lubinie jak najdłużej – mówi prezydent Robert Raczyński.

MARTA CZACHÓRSKA

Fot. Marta Czachórska

■ Świętowali po porażce. Kibice są niezadowoleni

## KARY ZA DYSKOTEKOWE SZALEŃSTWO

Siedmiu piłkarzy Zagłębia Lubin zostanie finansowo ukaranych. A wszystko przez to, że w miniony weekend po wyjątkowo słabym meczu z Cracovią bawili się w legnickiej dyskotekce Seven. Pili tam także alkohol, o czym na swojej stronie internetowej pisali kibice klubu.

Zagłębie zremisowało sobotni mecz z Cracovią, ale według kibiców było to wyjątkowo marne widowisko.

– Od kilku tygodni podopiecznym Marka Bajora nie wychodzi zupełnie nic na boisku. Zdecydowanie lepiej idzie im za to na parkiecie tanecznym – piszą kibice na swojej oficjalnej stronie internetowej. – Piłkarze pili, piją i pić będą, wydaje nam się jednak, że imprezowanie po fatalnie wykonanej przez nich pracy, w momencie gdy drużyna leci w lidze na łeb, na szyję, a atmosfera wokół niej gęstnieje, jest nie tylko głupotą, brakiem profesjonalizmu, ale też jest po prostu bardzo nie fair wobec kibiców – uważają poirytowani kibice.

Fani zespołu wymieniają też nazwiska piłkarzy, którzy mieli „świętować” w Seven. Klub jest ostrożniejszy, ale jak mówi jego rzecznik Waclaw Wachnik – jeśli taka sytuacja rzeczywiście miała miejsce – zarząd na pewno nie pozostawi tak tej sprawy.

– Zarząd klubu bardzo dokładnie bada tę sprawę, ale na razie nie chcemy nikogo oskarżać, a jedyne dowody to wpisy w internecie – mówi Waclaw Wachnik, rzecznik klubu. – Zarząd spotka się z radą drużyny i trenerami. Jeżeli nasze wewnętrzne postępowanie wykaże, że taka sytuacja rzeczywiście miała miejsce, to piłkarze zostaną ukarani – potwierdza rzecznik.

Sami zawodnicy na razie nie komentują sprawy. W ostatnim wywiadzie, jaki udzielił Dawid Pilzga, napastnik Zagłębia mówi wprost: – Piłkarz też człowiek. Czasami musi



Po ostatnim meczu, inaczej niż kiedyś, piłkarze nie mieli czego świętować. Na zdjęciu radość zawodników po jednym ze zwycięskich spotkań

się rozluźnić. Jest to zawód, który wbrew powszechnej opinii, jest jednak stresujący. Presja wywierana na zawodników jest z każdej strony. Wyników wymagają kibice, prezisi, trener, media. Na pewno kibicom jest to ciężko zrozumieć, ale niech spojrzą na tę sprawę z innej strony. Skoro on ma prawo wyjść na piwo czy do lokalu, to dlaczego tego samego odmawia się piłkarzom? Zaznaczam, po meczu.

Plizgi nie wymienia się jednak jako jednego z uczestników feralnej zabawy.

We wtorek Zagłębie Lubin podjęło ostateczną decyzję. Piłkarze zostaną ukarani. Klub nałoży na nich kary finansowe.

– Zawodnicy na pewno zostaną ukarani – potwierdza Waclaw Wachnik, rzecznik Zagłębia Lubin. – Co więcej, jeżeli sytuacja się

powtórzy, prezes będzie wnioskował o rozwiązanie kontraktów z zawodnikami. Nie możemy przyzwalać na takie zachowania, które bardzo negatywnie rzutują na wizerunek spółki – dodaje.

Klub nie wymienia nazwisk piłkarzy, którzy zostaną ukarani. Na początku mówiło się o siedmiu reprezentantach miedziowych. Kibice, którzy byli świadkami zabawy zawodników, na swojej stronie internetowej zapewniają, że w Seven na pewno bawiło się pięciu piłkarzy. Czy ktoś jeszcze – nie wiadomo.

Narazie nie zapadła decyzja, jak dużych kar mogą się spodziewać zawodnicy. – Na pewno odczują to ich portfele – ucina Waclaw Wachnik.

MARIOLA SAMOTICHA

■ Wystawa o powstaniu warszawskim została zamknięta

## Rura odjechała z miasta

Po sześciu tygodniach rura z wystawą poświęconą powstaniu warszawskiemu i powstańcom zniknęła z deptaka pod Platanami.



24-metrowa rura, w której znajdowała się ekspozycja, pojedzie do Kleszczowa pod Bełchatowem. Zostanie tam zutylizowana

W czasie jej pobytu w Lubinie, odwiedziło ją mnóstwo osób. – Były wycieczki nie tylko z tutejszych szkół, ale i z Legnicy – dodaje Tymoteusz Myrda, prezes Stowarzyszenia Lubin 2006, które wraz ze Stowarzyszeniem Viribus Unitis sprowadziło tę ekspozycję do naszego miasta.

Pewna lubinianka, która przysłała obejrzyć wystawę, rozpoznała na jednym ze zdjęć swojego ojca. – Była bardzo wzruszona – dodaje Tymoteusz Myrda. Tak wzruszona, że aż opowiedziała swoją historię organizatorom wystawy.

Lubin był ostatnim przystankiem na trasie ekspozycji o powstaniu warszawskim, która objechała cały Dolny i Górny Śląsk. Teraz tablice, które znajdowały się w wrzuce, wrócą do Stowarzyszenia Inicjatywa Historyczna z Wrocławia,

pomysłodawcy objazdowej ekspozycji. Zaś 24-metrowa rura pojedzie do Kleszczowa pod Bełchatowem. – Zostanie tam zutylizowana – mówi prezes Stowarzyszenia Lubin 2006.

Być może w przyszłości lubinianie będą mieli jeszcze okazję, aby obejrzyć podobne niezwykle ekspozycje.

– Prowadzimy rozmowy dotyczące sprowadzenia do Lubina wystawy o polskim państwie podziemnym – wyjawia Tymoteusz Myrda. MARTA CZACHÓRSKA

Kolejna zbiórka w Zespole Szkół nr 1

## Młodzi przelali swoją krew

25 litrów krwi zasili lubińską stację krwiodawstwa. Ten życiodajny płyn oddali uczniowie oraz absolwenci Zespołu Szkół nr 1. W poniedziałek, 11 października, po raz kolejny odbyła się tam zbiórka.

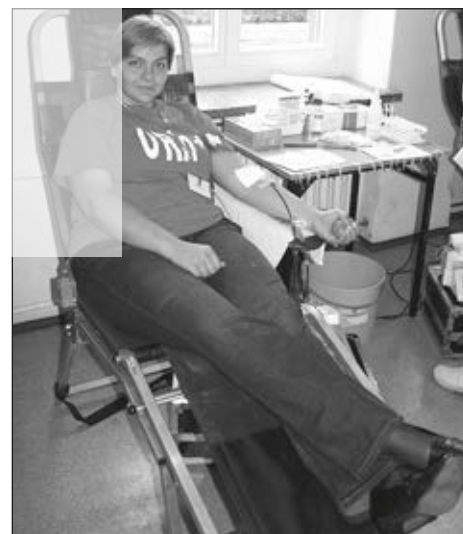
Organizatorzy sami stracili już rachubę. Akcja na pewno organizowana była po raz następnym i jak za każdym razem cieszyła się dużym zainteresowaniem. I to nie tylko uczniów szkoły.

– Tradycyjnie młodzież nie zawiodła. Zgłosiło się 57 osób, ale kilka z nich ze względów zdrowotnych nie mogło wziąć udziału w akcji – relacjonuje Agnieszka Bober, organizatorka zbiórki. – Łącznie zebraliśmy 25 litrów krwi i to nie tylko od naszych uczniów, ale też od absolwentów, którzy mimo opuszczenia murów szkoły, czują się związani z tą akcją – dodaje.

Krew zbierana była z ogólnym przesłaniem, by trafić do młodych, powiedzieć im, że jest taka inicjatywa, że to nie boli, a krew jest płynem na wagę złota. – Teraz zebrana krew pojechała do Wrocławia, tam zostanie odpowiednio przetworzona i wróci do lubińskiej stacji krwiodawstwa, by służyć naszym mieszkańcom – dodaje organizatorka.

Następna akcja zbiórki krwi w Zespole Szkół nr 1 planowana jest na połowę stycznia przyszłego roku.

MARIOLA SAMOTICHA



– Łącznie zebraliśmy 25 litrów krwi – mówi Agnieszka Bober, organizatorka zbiórki

■ Protest, którego nie było widać

## Real strajkował po włosku

Lubiński Real i legnicki Carrefour przystąpiły 7 października do strajku włoskiego, organizowanego przez związkową Solidarność w całej Polsce.

Pracownicy marketów mieli pracować z nadzwyczajną skrupulatnością i w żółwym wręcz tempie. Jednak klienci nie odczuli szczególnych trudności.

Największy związek

z branży, skupiający większość hipermarketów, właśnie na 7 października zaplanował strajk włoski. Pracownicy wypełniali swoje obowiązki dokładnie, zgodnie z obowiązującymi procedurami, ale dużo wolniej, co miało spowodować ogromne kolejki przy kasach. Jednak niewielu klientów zauważyło, że w sklepie jest coś nie tak, że pracownicy strajkują. Większość była zdziwio-



Klienci hipermarketów nie odczuli strajku

na, gdy po wyjściu ze sklepu otrzymała ulotkę informacyjną od związkowców.

– Kasjerki będą pracować zgodnie z procedurami, ale nadzwyczaj skrupulatnie – mówił tuż przed rozpoczęciem strajku Piotr Stępnik ze związków zawodowych w Realu. – Nie będą przepisywać kodów produktów ręcznie, bo to nie jest akcja wymierzona przeciw klientom, ale za to będą np. sprawdzać

zawartość wszystkich kartonów i pudełek – dodaje.

Związkowcy protestowali przeciw cięciu kosztów pracy, m.in. przez zastępowanie sklepowych załóg pracownikami firm zewnętrznych. Jak mówią związkowcy z Solidarności, skala tego zjawiska zakrawa ostatnio na patologię. Pracownicy z umowami cywilnoprawnymi pracują już nie za dwóch, ale za trzech.

MARIOLA SAMOTICHA

Program TV



Polecamy

CZWARTEK 14.10.2010

- 18.00 Siatkarskie Zagłębie
- 18.30 Wydarzenia, sport
- 19.00 Ekodekalog, odc. 6 - program ekologiczny
- 19.10 Raport 2006-2010 - sport, rekreacja, kultura - program publicystyczny
- 19.30 Wydarzenia, sport
- 19.45 Mistrz Techniki 2009 - reportaż



**Siatkarskie Zagłębie**  
Zwycięstwem rozpoczęli sezon 2010/2011 siatkarze Cuprum Mundo Lubin. W meczu 1. kolejki drugiej ligi grupy II, podopieczni Dominika Fristera pokonali na własnym parkiecie AZS Rafała Racibórz 3:2. Po pierwszych dwóch setach wydawało się, że lubinianie odniosą pewne i przekonująco zwycięstwo nad drużyną z Raciborza. Pierwszą partię podopieczni Dominika Fristera wygrali do 20, w drugiej stracili o punkt więcej. W kolejnych dwóch odsłonach górą byli już goście. Trzeciego seta zawodnicy Rafała wygrali na przewagę 27:25, natomiast w czwartym ograli gospodarzy 25:22. Decydująca o losach spotkania partia odbyła się bez większych emocji. Lubinianie kontrolowali wynik i pokonali Rafała Racibórz, wygrywając całe spotkanie 3:2.  
czwartek, godz. 18

PIĄTEK 15.10.2010

- 18.00 Na szlakach historii - program historyczny
- 18.30 Wydarzenia, sport
- 19.00 Magazyn sportowy
- 19.10 Babskie gadanie - moda szkolna, odc. 2 - program publicystyczny
- 19.30 Wydarzenia, sport
- 19.45 Z Energetyka w przyszłość - program publicystyczny



**Na szlakach historii - Fort Zachodni w Świnoujściu**  
Powstanie świnoujścia miało swoją genezę już w XVII wieku. 6 VII 1630 roku podczas wojny 30-letniej oddziały szwedzkie desantu w Rejnie Peenemunde. Dla osłony połączeń wodnych zostały wzniesione szańce blokujące ujście Piany pod Peenemunde i Świny na północny-wschód od Świnoujścia. Tereny te przez około 70 lat pozostawały w rękach szwedzkich. Z czasem fortyfikacje zdobyte zostały przez wojska elektora Fryderyka Wilhelma, lecz dopiero w 1715 r. wojska pruskie na dobre zajęły całe ujście Odry. Wraz z rozbudową w latach 40. XVIII wieku świnoujścia powstawały nowe pomysły i plany rozbudowy fortyfikacji. W pierwszym etapie powstały oszańcowane Bateria Wschodnie i Zachodnie po obu stronach ujścia rzeki.  
piątek, godz. 18

SOBOTA 16.10.2010

- 12.00 Teletekst
- 14.00 Wydarzenia tygodnia
- 14.30 ABC plastyki
- 15.00 Wydarzenia tygodnia
- 15.30 Na szlakach historii - program historyczny
- 16.00 Teletekst
- 18.00 Wydarzenia tygodnia
- 18.30 Ekodekalog, odc. 6 - program ekologiczny
- 18.45 Magazyn sportowy
- 19.00 Wydarzenia tygodnia
- 19.30 Raport 2006-2010 - sport, rekreacja, kultura - program publicystyczny
- 19.40 Mistrz Techniki 2009 - reportaż
- 20.00 Wydarzenia tygodnia
- 20.30 ABC plastyki
- 21.00 Wydarzenia tygodnia
- 21.30 Polish fashion
- 22.00 Wydarzenia tygodnia
- 22.30 Na szlakach historii - program historyczny
- 23.00 Wydarzenia tygodnia
- 23.30 ABC plastyki
- 00.00 Teletekst

NIEDZIELA 17.10.2010

- 06.00 Wydarzenia tygodnia
- 06.30 Mistrzostwa w Drezynowaniu - reportaż
- 07.00 Wydarzenia tygodnia
- 07.30 Na szlakach historii - program historyczny
- 08.00 Wydarzenia tygodnia
- 08.30 Polish fashion
- 09.00 Wydarzenia tygodnia
- 09.30 Motostacja
- 10.00 Wydarzenia tygodnia
- 10.30 Ekodekalog, odc. 6 - program ekologiczny
- 10.45 Magazyn sportowy
- 11.00 Wydarzenia tygodnia
- 11.30 Raport 2006-2010 - sport, rekreacja, kultura - program publicystyczny
- 11.40 Mistrz Techniki 2009 - reportaż
- 12.00 Teletekst
- 14.00 Wydarzenia tygodnia
- 14.30 Polish fashion
- 15.00 Wydarzenia tygodnia
- 15.30 Na szlakach historii - program historyczny
- 16.00 Teletekst
- 18.00 Z Energetyka w przyszłość - program publicystyczny
- 18.15 Babskie gadanie - moda szkolna, odc. 2 - program publicystyczny
- 19.00 Wydarzenia tygodnia
- 19.30 Chocianów w obiektywie - program publicystyczny
- 19.40 Studencki kwadrans - program publicystyczny
- 20.00 Wydarzenia tygodnia
- 20.30 Mistrzostwa w Drezynowaniu - reportaż
- 21.00 Wydarzenia tygodnia
- 21.30 Polish fashion
- 22.00 Wydarzenia tygodnia
- 22.30 Na szlakach historii - program historyczny
- 23.00 Wydarzenia tygodnia
- 23.30 Mistrzostwa w Drezynowaniu - reportaż
- 00.00 Teletekst

PONIEDZIAŁEK 18.10.2010

- 18.00 Opis obyczajów III - reportaż
- 18.30 Wydarzenia, sport
- 19.00 Ekodekalog, odc. 6 - program ekologiczny
- 19.10 Naturalnie Przemków - program publicystyczny
- 19.30 Wydarzenia, sport
- 19.45 Raport 2006-2010 - sport, rekreacja, kultura - program publicystyczny



**Opis obyczajów III**  
Jest to wyjątkowy spektakl, w którym Polska jest widziana oczami ks. Jędrzeja Kitowicza, Henryka Rzewuskiego i cudzoziemców odwiedzających kraj w czasach Stanisława Augusta. Według znawców jest to najlepsze od wielu lat przedstawienie Mikolaja Grabowskiego i świetny start teatru Tomasza Karolaka IMKA z Warszawy. Na scenie pojawia się śmiech, gorycz, przerażenie, ból i czułość. Obnażona jest głupota towarzysząca nam od wieków. A wszystko to pokazane jest dowcipny sposób w doskonałym aktorskim wykonaniu. Widzący wydawać się mogło, że aktorzy bawią się spektaklem, grają, ale to dla nich i dla widowni była wielką przyjemnością i dzięki temu ich zachowania i cała gra sprawia wrażenie zupełnie naturalnych zachowań.  
poniedziałek, godz. 18

WTOREK 19.10.2010

- 18.00 ABC plastyki
- 18.30 Wydarzenia, sport
- 19.00 Babskie gadanie - moda szkolna, odc. 2 - program publicystyczny
- 19.25 Raport 2006-2010 - oświata - program publicystyczny
- 19.30 Wydarzenia, sport
- 19.45 Z Energetyka w przyszłość - program publicystyczny



**ABC plastyki - konkursowe malowanie**  
Cóż może być bardziej przyjemnego niż malowanie i to razem z mamą i tatą? Chyba tylko wspólne rodzinne konkursowe malowanie. Bo satysfakcja ze zwycięstwa i nagrody jest olbrzymia. A bezpośredni kontakt z farbą sprawia, iż malowanie dla dzieci staje się wielkim przeżyciem. Tego typu praca twórcza dzieci pozytywnie wpływa na nastrój i ich zachowanie. Pedagodowie zgodnie twierdzą, że każde dziecko rodzi się z wieloma możliwościami, a do grupy których zaliczane są zdolności plastyczne należy duża część dzieci. Tak naprawdę przeważająca większość młodszych jest uzdolniona, różnią się one między sobą rodzajami zdolności oraz wielkością potencjałów, które w późniejszym czasie umożliwiają maksymalny poziom rozwoju.  
wtorek, godz. 18

ŚRODA 20.10.2010

- 18.00 Polish fashion
- 18.30 Wydarzenia, sport
- 19.00 Gmina Lubin - prawdziwy dom - program publicystyczny
- 19.15 Polkowice - 20 niezwykłych lat - program publicystyczny
- 19.30 Wydarzenia, sport
- 19.45 Mistrz Techniki 2009 - reportaż



**Polish fashion**  
Soczyste, błyszczące usta i skóra lekko musnięta słońcem to idealny wizerunek na jesień. Ostatnie jesienne promienie słońca należy jak najlepiej wykorzystać. Kiedy przyroda mieni się tysiącami barw i dominuje żółciami i brązami, to czas na zmianę makijażu. Najnowszy odcinek „Polish fashion” zaprasza kobiety do świata mody i modowych pomysłów. Pokażemy jak przy pomocy trików dobrać idealny strój na jesienne dni. Pokażemy jak skomponować makijaż używając kosmetyków z domowej palety, by wyczarować z nich energetyczny i kobiecy wdzięk. Czyste odrodzenie sprawi, że skóra będzie wyglądała wyjątkowo pięknie. Do tego odpowiednio dobrany puder sprawi, że każda z kobiet może zaabstrahować kolorami promieni słonecznych ciepłych dni.  
środa, godz. 18



TELEWIZJA REGIONALNA to lokalny program Zagłębia Wiedziowego. Dostępny w sieci kablowej UPC na kanale R41

Powtórki programów co dwie godziny

Miejski Ośrodek Profilaktyki i Wczesnej Terapii Uzależnień

BEZPIECZNIE WŚRÓD MŁODYCH

Miejski Ośrodek Profilaktyki i Wczesnej Terapii Uzależnień od wielu lat prowadzi wśród młodzieży szkolnej działalność profilaktyczno-edukacyjną obejmującą uzależnienie od substancji psychoaktywnych. Teraz ruszyły kolejne. Tematyka oraz rodzaj podejmowanych działań wynikają z zapotrzebowania zgłaszanego przez pedagogów szkolnych.

Obecnie, równolegle do realizowanych działań profilaktycznych, postanowiliśmy zainicjować akcję, która obejmie całą sieć szkół z terenu Lubina - mówi Robert Kozon, dyrektor MO-PiWTU.  
Z obserwacji oraz rozmów z gronem pedagogicznym, rodzicami oraz samymi uczniami wynika, iż za jeden z najpoważniejszych problemów występujących wśród młodzieży uważa się agresję, przemoc i nieakceptowane społecznie, postawy.  
Wiele szkół podejmuje indywidualnie działania zmierzające do wyeliminowania bądź ograniczenia występowania tego zjawiska wśród społeczności uczniowskiej. Brak koordynacji oraz wymiany doświadczeń z innymi

mi placówkami powodują, że efektywność tych działań odbiega od spodziewanych oczekiwań.  
Pracownicy MO-PiWTU w Lubinie wspólnie ze strażą miejską opracowali projekt kampanii „Przyjazna szkoła - szkoła wolna od przemocy”, która jest skierowana do szkół podstawowych i gimnazjalnych z terenu Lubina.  
-Do współpracy przy jej realizacji zaprosiliśmy CK Muza, Ośrodek Sportu i Rekreacji w Lubinie, „Wiadomości Lubińskie”, Telewizję Regionalną, TVL oraz portal lubin.pl - uzupełnia dyrektor Kozon.  
Waga problemu oraz wyznaczony cel i proponowane działania w ramach projektu, spotkały się z dużym zainteresowaniem ze strony dyrekcji lubińskich szkół. Charakter interdyscyplinarnej, kampanii, koordynującej

działania placówek oświatowych stanowi doskonałe uzupełnienie programów realizowanych indywidualnie przez pedagogów. Poszczególne elementy projektu mają za zadanie budowanie przyjaznego klimatu w szkole oraz wzmacnianie pozytywnych relacji uczeń - dorosły - uczeń.  
Pod koniec września w urzędzie miejskim odbyło się spotkanie z dyrektorami i pedagogami szkół, podczas którego nastąpiła prezentacja kampanii oraz przekazanie materiałów szkoleniowych. Zgodnie z ustalonym kalendarzem, program ruszył 7 października i potrwa do lutego 2011 r. W tym okresie, szkoły biorące w nim udział będą realizować następujące działania:  
- „Tydzień bez przemocy” - przypada od 22 listopada

do 26 listopada. Jest to czas, w którym intensywność oddziaływań podjętych przez szkołę jest najwyższa. Jest to tydzień poświęcony uczeniu, promowaniu i wzmacnianiu pozytywnych wzorców zachowania.  
- „Krótki film profilaktyczny” - film promujący pozytywne zachowania, budujący odpowiedzialność za bezpieczeństwo i przyjazną atmosferę w szkole. Realizowany przez młodzież szkolną, co pozwala modelować przyjazne zachowania przez grupę rówieśniczą.  
- „Przyjazny klimat szkoły” - działania edukacyjne skierowane na tworzenie przyjaznego klimatu szkoły, poprzez uczenie młodych ludzi tolerancji, współpracy, przyjaźni i kulturalnego zachowania. Lekcje tematyczne przewidziane są na czas

trwania „Tygodnia bez przemocy”.  
- „Budowanie motywacji do społecznie akceptowanych zachowań” - działanie to opiera się na obserwacji uczniów w czasie przerwy i lekcji oraz wzmacnianiu pozytywnych zachowań za pomocą nalepek z napisem „Zostałeś przyłapany na przyjaznym zachowaniu”, które będzie można wymienić na nagrody.  
- Finał „Tygodnia bez przemocy” - podsumowanie działań realizowanych przez szkołę, wzmocnienie oraz utwierdzenie uczniów i dorosłych we właściwych postawach społecznych. Kluczowym elementem finału jest projekcja „Krótkich filmów profilaktycznych” realizowanych przez uczniów lubińskich szkół.

- „Małe Cannes” - emisja wszystkich „Krótkich filmów profilaktycznych” na dużej sali kinowej CK Muza dnia 9 grudnia 2010 r. Kinowa oprawa tego działania jest podziękowaniem za trud włożony w realizację pomysłów na zmniejszenie zachowań agresywnych.  
- Kampania „Przyjazna szkoła - szkoła wolna od przemocy” jest programem pilotażowym ale planujemy nadania mu cyklicznego charakteru, realizowanego w następnych latach. Badanie ankietowe pod nazwą „Moje życie w szkole”, przeprowadzane wśród uczniów i nauczycieli pozwoli nam zapoznać się z ich opinią. Pozyskane informacje, wiedza oraz zdobyte doświadczenie pozwoli zwiększać efektywność przy realizacji kolejnych programów - kończy Robert Kozon. TS

## NOWE ZAKUPY MIEJSKIEJ BIBLIOTEKI PUBLICZNEJ

## Gratka dla czytelników

Spośród wielu nowości, które pozyskała Miejska Biblioteka Publiczna im. Stanisława Staszica w Lubinie proponujemy Państwu do przeczytania:

## Czarna lista

Aleksandra Marinina

ilość stron: 352

Głównym bohaterem jest – znany z innych powieści rosyjskiej mistrzyni kryminału – podpułkownik Stasow z Moskwy, spędzający urlop z córeczką nad Morzem Czarnym. W kurorcie odbywa się festiwal filmowy, który organizuje była żona Stasowa. Z rąk zabójcy kolejno giną gwiazdy pretendujące do wysokiej nagrody.



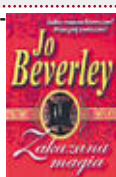
[źródło: Azymut]

## Zakazana magia

Jo Beverley

ilość stron: 504

Po śmierci rodziców pozostawiona bez grosza przy duszy Meg Gillingham znalazła się w poważnych opałach. Na jej drodze pojawia się przystojny i bajecznie bogaty hrabia, proponując ubogiej dziewczynie małżeństwo i opiekę... Jaką cenę przyjdzie jej zapłacić za tak szczęśliwą odmianę losu?



[źródło: Azymut]

## Koniec Pana Y

Scarlett Thomas

ilość stron: 392

Kiedy Ariel Manto odkrywa egzemplarz Końca pana Y w małym antykwariacie, nie wierzy własnym oczom. Z powieścią pod pachą Ariel wpada w wir mrożącej krew w żyłach przygody pełnej miłości, seksu, śmierci i podróży w czasie.



[źródło: Azymut]

## Dotykanie świata Marka Kamińskiego

Marek Szymański

ilość stron: 176

Zabrałem ze sobą Mistrza i Małgorzatę, bo to jedna z najlepszych książek, jakie czytałem w życiu. W trakcie lektury zdałem sobie jednak sprawę, że diabeł jest w tej powieści kimś atrakcyjnym, może nawet silniejszym od Jezusa. Przeraziła mnie ta myśl i zaraz zakopałem tę książkę w lodzie.



[źródło: Azymut]

## Wróć po ciebie

Guillaume Musso

ilość stron: 400

Przewrotna powieść z morałem i zaskakującym zakończeniem. Współczesna bajka o tym, jak naprawić krzywdy, które człowiek uczynił sobie i innym. Jej bohaterowie to troje ludzi, kobieta, mężczyzna i dziecko, połączonych skomplikowanymi więzami miłości. Przeznaczenie doprowadzi ich na krawędź życia i śmierci...



[źródło: Azymut]

## Kochany Jim

Christian Moerk

ilość stron: 368

Trzy siostry. Trzy basnie. I tajemnicza mroczna jak noc. Kiedy dwie siostry i ich ciotka zostają znalezione martwe w domu na przedmieściach Dublina, wydaje się, że tajemnica ich przedwczesnej śmierci nigdy nie zostanie rozwikłana.



[źródło: Azymut]

## Pure Platinum Cuprum Arena

## By być szczęśliwym i zadowolonym

Jesień to doskonała pora roku, aby rozpocząć przygodę z fitnessem. Po wakacjach jesteśmy naładowani pozytywną energią, promieniami słonecznymi, witaminami ze świeżych letnich owoców, wypoczęci po urlopach.

Więcej czasu spędzaliśmy poza domem, nad wodą, w ogródkach czy na działkach. Kontakt ze świeżym powietrzem, nadmorskim jodem i aktywnością fizyczną był dla nas impulsem do dalszego życia prywatnego i zawodowego. Aby przedłużyć okres wakacji, dobrego samopoczucia, być zawsze uśmiechniętym i zadowolonym z życia, zapraszam do klubu Pure Platinum w Cuprum Arena.

Jest to klub stworzony dla potrzeb klientów, aby czuli się w życiu szczęśliwi i zadowoleni.

W Pure proponujemy najnowsze formy fitness, zajęcia grupowe wprowadzające i przygotowujące organizm do wysiłku fizycznego, a więc układ sercowo-naczyniowy, mięśniowy i kostno-więzadłowy, wprowadzamy klientów w stan świadomej pracy nad własnym ciałem, prawidłową techniką wykony-

wanych ćwiczeń, a przy tym dbamy o bezpieczeństwo naszych podopiecznych podczas wszystkich zajęć.

Jeżeli lubimy dobrą zabawę, możemy skorzystać z zajęć choreograficznych o charakterze aerobowym z wykorzystaniem platformy zwanej stepem. Regularny trening wpływa na poprawę koordynacji i pamięci ruchowej, a przy okazji doskonale redukuje tkankę tłuszczową z okolic bioder, pośladków i uda.

Atrakcją naszego fitness klubu jest kompleks spa&beauty, sauna, jacuzzi, łaźnia turecka oraz basen, w którym prowadzone są zajęcia aqua aerobiku. W trakcie zajęć wykorzystujemy elementy aerobiku do ćwiczeń w wodzie. Jest to doskonała zabawa połączona z pracą nad ciałem i kondycją. Aqua aerobik to zajęcia bezpieczne dla wszystkich, nie wymagają dużej sprawności fizycznej, ani umiejętności pływania. Pomagają zwalczyć cellulitis, ujędrnić ciało i wysmuklić sylwetkę, są to ćwiczenia idealne dla osób z nadwagą, wadami kręgosłupa i chorymi stawami. Zajęcia w wodzie poprawiają przede wszystkim samopoczucie, likwidują niepotrzebne napięcie i stres.

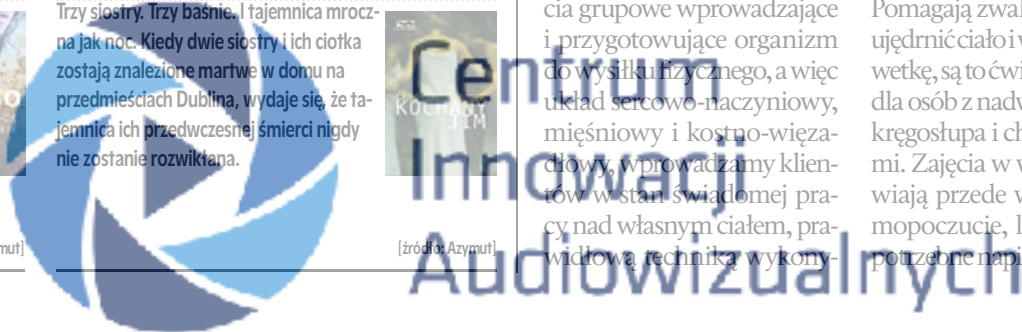


Ruch jest nieodłącznym elementem naszego życia, a świadoma praca nad własnym ciałem przynosi efekty i osiąga cele, jakie sobie stawiamy. W Pure do dyspozycji mamy świetnie wykwalifikowaną kadrę instruktorów i trenerów personalnych. Ich wiedza i doświadczenie w wielu dziedzinach: fitness, anatomii, fizjologii, rehabilitacji, medycyny, dietyki pozwoli ci na kompleksowe oddziaływanie na własne ciało. Każdy trener jest Twoim opiekunem, doradcą, motywatorem i zarówno Twoim przyjacielem.

Dla nas najważniejszy jest klient i jego potrzeby, dlatego właśnie dla niego organizujemy co miesiąc imprezy, konkursy, nagrody i wyróżnienia za pracę jaką włożył w osiągnięcie wymarzonej sylwetki i dobrego samopoczucia.

Jesień to doskonała pora, aby dołączyć do naszego grona, zrobić coś dla siebie i swojego ciała.

MONIKA, TRENER PERSONALNY



RTBS  
Zalesie

NOWE  
mieszkania  
na sprzedaż

Biurowie sprzedaży:  
tel. 076/746 32 55  
ul. Rzeźnicza 1, pok. 114  
www.rtbs-lubin.pl

strona pod patronatem

# MKS ZAGŁĘBIE LUBIN

ORGANIZACJA POŻYTKU PUBLICZNEGO



## ■ Rozmowa z Kają Załęzną, skrzydłową KGHM Metraco Zagłębia Lubin

# WALKA O ZŁOTO

Byłaś na zgrupowaniu reprezentacji. Jaka atmosfera panuje obecnie w kadrze?

Atmosfera jest znakomita. Oprócz ciężkich i intensywnych treningów, był również czas na integrację, co pozytywnie wpłynęło na zespół.

W dwóch towarzyskich meczach z Chinami odnieśliście zwycięstwa. Co można powiedzieć o aktualnej formie reprezentacji?

Ciężko ocenić formę reprezentacji po pierwszych meczach pod wodzą nowego trenera. Na pewno te dwa zwycięstwa są budujące, lecz mecze pokazały nasze mankamenty i to nad czym musimy jeszcze popracować.

Chinki nie okazały się chyba zbyt wymagającymi rywalkami?

Azjatycka piłka ręczna różni się od tej, jaką gramy w Europie, więc nie można powiedzieć, że Chinki nie były wymagającym przeciwnikiem. Chinki grają szybką piłkę, są zwinne i zwrotne, jednak dużo im brakuje np. do Koreanek.

Jesteś zadowolona ze swoich występów?

Jestem bardzo zadowolona z tych dwóch spotkań. Oczywiście zawsze może być lepiej i trzeba dalej mocno pracować, żeby pozbyć się błędów, których nie uniknęłam w tych meczach.

Jak oceniasz szanse na awans Polski do mistrzostw świata w Brazylii?

Ciężko to ocenić, gdyż przed nami dopiero preeliminacje. Jeśli uda się nam wyjść z nich zwycięsko, to czekają nas eliminacje, gdzie będziemy losowane ze słabszego koszyka, więc potencjalnie trafimy na silną ekipę.

W turnieju, który trwać będzie od 30 listopada do 5 grudnia, waszymi rywalami będą reprezentacje: Austrii, Cypru, Wielkiej Brytanii i Słowacji. Która z nich jest według ciebie najgroźniejsza?

Po losowaniu wydawało się, że Austria i Sło-



– Nasza drużyna co roku jest czołowym klubem polskiej ligi, dlatego naturalną rzeczą jest, że jeździmy na zgrupowania

wacja to drużyny, z którymi powinniśmy walczyć o awans. Jednak Wielka Brytania jest dla nas dużą zagadką. Piłka ręczna jest mało popularną dyscypliną na Wyspach, ale biorąc pod uwagę igrzyska olimpijskie, które odbędą się w Londynie, mogą się w tej drużynie pojawić zawodniczki naturalizowane np. z krajów byłego ZSRR.

Do fazy play-off awansuje tylko zwycięzca grupy, który później zmierzy się z teoretycznie silniejszym rywalem. Z kim chciałabyś się zmierzyć w razie awansu?

Na razie o tym nie myślę. Przed nami pierwsze zadanie, a mianowicie wyjście z grupy na pierwszym miejscu. Co będzie później, czas pokaże.

Reprezentacja Polski piłkarek ręcznych powoli wychodzi z dołka?

Na to pytanie najlepiej odpowiem po grudniowym turnieju. Wydaje się, że gorzej już być nie może. Każda z nas chciałaby, żeby nasza reprezentacja ponownie pojawiła się na imprezie rangi światowej.

Na zgrupowaniu kadry pojawia się po czterech, pięć zawodniczek KGHM Metraco Zagłębia Lubin. To chyba dobrze świadczy o naszym klubie?

Tak, nasza drużyna co roku jest czołowym klubem polskiej ligi, dlatego naturalną rzeczą jest, że jeździmy na zgrupowania. Praktycznie każda z nas była, bądź jest reprezentantką kraju, a doświadczenie, jakie zdobywamy na kadrze, powinno pomóc nam w ważnych meczach klubowych.

Rozgrywki PGNiG Superligi Kobiet powoli nabierają tempa. Jaki według ciebie będzie rozkład sił w tym sezonie?

Myślę, że podobnie jak w zeszłym sezonie silny będzie Lublin. Gdy ma i Piotrków Trybunalski. Mocne wzmocnienia poczynił Białogłowa i razem z Koszalinem mogą urwać parę punktów czołówce.

Cel Zagłębia jest niezmienny – mistrzostwo Polski. Jak oceniasz wasze szanse na ten upragniony złoty medal?

Rok temu niewiele nam zabrakło. Będziemy o niego walczyć i wierzę, że w tym roku uda nam się go zdobyć.

Kto według ciebie będzie waszym głównym rywalem w walce o najwyższy stopień podium?

Nie wiem, jak się ułoży tabela przed play-off, ale myślę, że tradycyjnie będzie to SPR Lublin.

ŁUKASZ LEMANIK

## ■ 5. kolejka PGNiG Superligi Kobiet

# Wysoka wygrana z beniaminkiem

Pewnym zwycięstwem KGHM Metraco Zagłębia Lubin zakończył się mecz 5. kolejki PGNiG Superligi Kobiet, w którym miedziove podejmowały beniaminka rozgrywek Sambor Tczew. Lubinianki wygrały różnicą czternastu bramek – 40:26.

Tylko pierwsze dziesięć minut meczu było wyrównane. Później lubinianki zyskały przewagę, która z czasem wzrastała. W 50. minucie było już 33:23 dla miedziowych, a spotkanie zakończyło się wynikiem 40:26.

– Kontrolowałyśmy wynik, jednak chyba straciłyśmy zbyt dużo bramek. Założenie było takie, żeby grać mocno w obronie i rzucać dużo w ataku. Gra w ataku na pewno nam wyszła, bo rzuciliśmy 40 bramek, jednak z obroną mogło być trochę lepiej – mówiła po meczu rozgrywająca lubińskiej drużyny, Jelena Bader.

ŁUKASZ LEMANIK

**KGHM Metraco Zagłębie Lubin – Sambor Latocha Tczew 40:26 (21:15)**

Zagłębie: Czarna, Tsvirko, Malickiewicz – Załęzna 3, Piekarczyk 2, Cieplowska 3, Lisowska 7, Semeniuk-Olchawa 7, Obrusiewicz 3, Paluch 3, Jelić 1, Bader 10, Pielesz 1, Byzdra.  
Sambor: Piotrowska, Rostanowska – Czarna 1, Jakubowska 3, Waldowska 2, Belter 2, Wiśniewska, Wasilewska 5, Szlija, Krajewska 8, Zagrodzka 2, Kordunowska 3.



## ■ 6. kolejka PGNiG Superligi Mężczyzn

# Gorzów odprawiony z kwitkiem

Piłkarze ręczni Zagłębia Lubin przełamali passę trzech meczów bez zwycięstwa. Podopieczni Jerzego Szafracza w meczu 6. kolejki PGNiG Superligi Mężczyzn bez większych problemów pokonali AZS Gorzów Wielkopolski 39:34.

Lubinianie zagraли z zębem, a ich zwycięstwo nie było ani przez moment zagrożone. W meczu z Gorzowem miedziovi przerwali passę trzech meczów bez zwycięstwa.

Goście prowadzili tylko raz. W pierwszej minucie spotkania



**MKS Zagłębie Lubin – AZS AWF Gorzów Wilkp. 39:34 (19:15)**

Zagłębie: Świrkula, Malcher – Orłowski 1, Stankiewicz 7, Rosiek 2, Tomczak 4, Paweł Adamczak 3, Fabiszewski 2, Kozłowski 4, Szymyślak 5, Piotr Adamczak 5, Klimczak 1, Obrusiewicz 4, Migala.  
AZS: Zwiers, Kiepułski – Chuziejew 6, Bosy 3, Tłoczyński, Fogler 4, Tomczak 4, Gumiński 7, Stupieński, Kaniowski, Misiarczyk 3, Krzyżanowski 1, Kliszczyk 4, Skoczylas.

bramkę zdobył Robert Fogler i było 0:1. Chwilę później lubinianie wyszli na prowadzenie, którego nie oddali już do końca, momentami prowadząc różnicą ośmiu bramek.

– Cieszymy się z wygranej, ale nie do końca możemy być zadowoleni. Straciliśmy aż 34 bramki, co na pewno jest zbyt dużą ilością. Najważniejsze jednak, że rzuciliśmy więcej bramek od przeciwników – powiedział po meczu Tomasz Kozłowski.

ŁUKASZ LEMANIK

■ Ponad 40 tysięcy widzów może obejrzeć najbliższy mecz Zagłębia Lubin. Miedziowi zmierzą się w Poznaniu z mistrzem Polski – Lechem

# ZAGRAJĄ Z MISTRZAMI

W sobotę piłkarze Zagłębia Lubin po przerwie spowodowanej występami reprezentacji Polski wracają do ligowej gry.

W meczu 9. kolejki zmierzą się z mistrzem Polski Lechem Poznań. Drużyna Jaka Zielińskiego w tym sezonie spisuje się poniżej oczekiwań, przynajmniej w ekstraklasie, bo zdecydowanie lepiej radzi sobie w europejskich pucharach. Lech w dwóch meczach zdobył cztery punkty. Zremisował na wyjeździe z Juventusem Turyn i pokonał FC Salzburg. Wyniki z takimi rywalami mówią same za siebie, jednak gdy spojrzymy na polskie boiska, to już tak różowo nie ma. Bo poznaniacy potrafią zremisować z legendarnym klubem, jak Juventus, by w lidze przegrać z GKS-em Bełchatów, czy będąc w kryzysie Legią Warszawa. Inna sprawa, że Lech w tym sezonie rozegrał tylko dwa mecze przed własną publicznością. Na stadionie przy ul. Bułgarskiej zremisował bezbramkowo z Arką Gdynia i pokonał Cracovię Kraków 5:0. Dla Lecha mecz z Zagłębiem będzie jednak pierwszym ligowym spotkaniem rozegranym na w pełni otwartym obiekcie. Na stadionie zasiąść może ponad 40 tysięcy kibiców, z czego 750 biletów otrzymali fani miedziowych. Kolejoraz, jak mówi się o poznańskim klubie, na pewno grając przy takim tłumie kibiców będzie miał dodatkowy atut. Na lubinian czeka ciężkie zadanie wywiezienia choćby



Na stadionie zasiąść może ponad 40 tysięcy kibiców, z czego 750 biletów otrzymali fani miedziowych

## TABELA EKSTRAKLASY

1. Jagiellonia Białystok	8	19	12:4
2. Korona Kielce	8	17	12:7
3. GKS Bełchatów	8	16	11:7
4. Lechia Gdańsk	8	14	13:5
5. Polonia Warszawa	7	12	10:6
6. Wisła Kraków	8	12	8:8
7. Górnik Zabrze	8	12	8:13
8. Widzew Łódź	8	11	12:9
9. Polonia Bytom	8	9	9:10
10. Arka Gdynia	8	9	4:5
11. Legia Warszawa	8	9	6:13
12. Lech Poznań	7	8	9:7
13. Ruch Chorzów	8	8	6:7
14. Zagłębie Lubin	8	8	6:10
15. Śląsk Wrocław	8	5	7:14
16. Cracovia Kraków	8	4	7:15

jednego punktu z Poznania. Lech choć na razie zawodzi w lidze, to będzie chyba najtrudniejszym rywalem Zagłębia, z tych dotychczasowych.

Jacek Zieliński przed sezonem dokonała kilku zmian w kadrze. Największym wzmocnieniem okazał się Łotysz Artjoms Rudnevs. To właśnie on zaliczył hat tricka w spotkaniu z Juve. Niezłe spisyje się także Jacek Kielb. Natomiast zdecydowanie poniżej oczekiwań grają Joel Tshibamba i Artur Wichniarek. Najważniejszą stratą oczywiście było odejście Roberta Lewandowskiego do Borussia Dortmund. To dla lechitów podobny ubytek, jak dla Zagłębia odejście Ilijana Micanskiego do niemieckiego 1. FC Kaiserslautern.

Oczywiście nie ma wątpliwości, kto jest faworytem potyczki. Bukmacherzy za każdą postawioną złotówkę na wygraną gospodarzy płacą 1,45 zł. Zwycięstwo miedziowych wyceniane jest na 6 zł, a remis na 4,05 zł.

DAWID SOŁTYS

■ Zagłębie pokonało w sparingu Polonię Bytom. Do gry powrócił Szymon Pawłowski. Trener Marek Bajor przyglądał się również występowi testowanych zawodników

## Pawłowski już strzela

Zagłębie Lubin przerwę w rozgrywkach ekstraklasy wykorzystało na rozegranie sparingu. Drużyna Marka Bajora spotkała się na wyjeździe z Polonią Bytom. Wygrała 2:1.



Szymon Pawłowski, pomocnik lubinian, zagrał cały mecz i zdobył gola

Najważniejszym wydarzeniem tego spotkania był powrót do gry Szymona Pawłowskiego. Pomocnik lubinian zagrał cały mecz i zdobył gola. Zawodnik jest już gotowy do gry przez pełne 90 minut, a i forma, jaką prezentuje, jest całkiem przyzwoita. To na pewno największe wzmocnienie lubinian w tej rundzie. Zapewne Pawłowski znajdzie się w pierwszym składzie ekipy Bajora już na najbliższy pojedynek z Lechem.

Pawłowski zdobył gola w 88. minucie, a drugie trafienie dla Zagłębia zaliczył już w doliczonym czasie gry Wojciech Kędziora. Do tego czasu Polonia prowadziła po голу Mateusza Żytki.

Zwycięstwo nad Polonią to taki mały rewanż za porażkę z potyczki ligowej 0:2.

W Bytomiu w barwach Zagłębia sprawdzani byli dwaj Ukraińcy: Siergiej Szapałow oraz Wołodymir Pryjomow. Na testach pozostał już tylko Pryjomow. Szapałow, choć niezłe spisywał się na treningach, to w sparingu już się nie wyróżniał. 24-letni Pryjomow zaliczył asystę przy голу Pawłowskiego. Ostatnio ten pomocnik występował w FK Krymteplia Mołodizne.

Wcześniej grał również w Czernomorcu Odessa, Energie Cottbus czy Szachtarze Donieck.

Pryjomow mógłby trafić do Lubina już teraz, bo jest wolnym zawodnikiem. Trzeba jednak dobrze go przetestować, by nie powtórzyć błędu ze sprowadzeniem Duszana Djokica. Serb niestety okazał się niewypałem transferowym, co przyznał na łamach prasy także prezes Zagłębia Jerzy Koziński.

Z transferów przedsezonowych na plus można zaliczyć pozyskanie Słowaka Csaby Horvatha i Kamila Wilczka. Na razie trudno ocenić przydatność Amera Osmanagica. Wszyscy mają czas na pokazanie swoich możliwości jeszcze przynajmniej do grudnia.

DAWID SOŁTYS

Zagłębie zagrało w składzie: Ptak (46. Isailovic) - Rymaniak, Horvath (46. Kapias), Stasiak, Dinis, Wilczek (85. Kędziora), Szapałow (60. Pryjomow), M. Bartczak (46. Dąbrowski), Plizga (60. Osmanagic), Pawłowski, Djokic (65. Traore).

■ Zagłębie Lubin występujące w Młodej Ekstraklasie zajmuje dopiero dziewiąte miejsce

## Miedziowi ulegli

Trzeciej w tym sezonie porażki doznali gracze Zagłębia Lubin grający w Młodej Ekstraklasie. Miedziowi ulegli na wyjeździe Koronie Kielce 1:2.

To był już drugi w tym sezonie mecz lubinian z Koroną. W pierwszym spotkaniu, w Lubinie triumfowali podopieczni Adama Buczka. Po dwóch golach Krzysztofa Danielewicza wygrali 2:0.

Tym razem w rewanżu (wykorzystano ten termin, żeby nie grać wczesną wiosną) przegrali 1:2. Jedyną bramkę dla Zagłębia zdobył Michał Markowski w 9. minucie. Później strzelali już tylko gospodarze. Bramki zdobyli Bartłomiej Strzębski i Maciej Stróżak.

Lubinianie po dziewięciu kolejkach zajmują dziewią-

tą lokatę. Do prowadzącej w lidze Legii Warszawa tracą dziesięć punktów. W kolejnym spotkaniu miedziowi zagrają u siebie z Lechem Poznań. Początek potyczki w piątek o godzinie 13.

DAWID SOŁTYS

## TABELA ME

1. Legia Warszawa	9	22	19:6
2. Jagiellonia Białystok	9	16	11:6
3. Wisła Kraków	9	16	15:9
4. Górnik Zabrze	9	15	12:7
5. Lech Poznań	9	15	14:12
6. Ruch Chorzów	9	14	13:10
7. Widzew Łódź	9	13	15:13
8. Arka Gdynia	9	13	8:11
9. Zagłębie Lubin	9	12	10:9
10. Korona Kielce	9	12	11:15
11. Polonia Warszawa	9	11	10:10
12. GKS Bełchatów	9	9	9:14
13. Polonia Bytom	9	9	20:16
14. Śląsk Wrocław	9	7	11:17
15. Cracovia Kraków	9	7	9:20
16. Lechia Gdańsk	9	7	8:20

Oby na nowej drodze życia nigdy nie zabrakło tak pięknych dni

## Dziennikarka powiedziała tak

Dziennikarka Wanda Jamróz z TVL Odra wyszła za mąż. W legnickim Urzędzie Stanu Cywilnego uroczyste ślubowała Zbigniewowi Urbanowiczowi, z którym od kilku lat tworzą wyjątkowo udaną parę.

Miłą niespodziankę parstwu młodym zgotował Zespół Pieśni i Tańca „Legnica”, który nieoczekiwanie uświetnił swym występem uroczy-

stość zaślubin. Panna młoda nie kryła łez, a jej mąż wzruszenia.

Naszej koleżance, która od teraz nosić będzie dwa nazwiska, oraz jej mężowi, życzymy przede wszystkim wielu długich wspólnych lat w zdrowiu, szczęściu i miłości. Oby na nowej drodze życia nigdy nie zabrakło tak pięknych i słonecznych dni, jak dzień ich ślubu.

REDAKCJA



Państwo Młodzi Wanda Jamróz i Zbigniew Urbanowicz

reklama

Legnicka CMB SP ZOO w Lubinie posiada **do wynajęcia powierzchnie magazynowe** znajdujące się przy ul. Kolejowej 14.

**Dodatkowe informacje pod nr tel. 76/844 26 21**



Wyprawa dookoła świata

# WRÓCĄ ZA PÓŁTORA ROKU

Kupili bilet w jedną stronę do Indii i w niedzielę wyruszyli. Trzech młodych chłopaków, w tym jeden lubinianin Mariusz Demianicz, rozpoczęło podróż dookoła świata. Czy uda im się okrążyć ziemski glob? Obiecali, że będą pisać do naszej redakcji z trasy.

**W** niedzielę wyruszyli samolotem z Wrocławia do Warszawy, a w poniedziałek, dokładnie o 9.20, wylecieli do Indii. – Mamy lądowanie w Kijowie i pięciogodzinne oczekiwanie na lot do Delhi. Na miejsce powinniśmy dotrzeć o godzinie 2.20 czasu miejscowego – napisał do naszej redakcji Mariusz Demianicz.

Mariusza wraz z dwoma kolegami – Tomkiem z Obornik Śląskich i Wojtkiem z Częstochowy zamierzają objechać trzy kontynenty, czyli Azję, Australię z Oceanią i Amerykę Południową. Wszyscy trzej mają po 24 lata i właśnie skończyli wrocławski AWF.

Z Indii będą podróżować autostopem. Nocować będą u osób zrzeszonych na portalu couchsurfing.org. Pieniądzy nie zabrali ze sobą zbyt wiele. Będą je zdobywać na miejscu, pracując.

Młodzi podróżnicy napomysł, aby okrążyć świat, wpadli dwa lata temu. Po tem rozpoczęły się wielkie przygotowania do wypra-



Mariusz, Tomek i Wojtek wyruszyli z Wrocławia – samolotem

wy, które zintensyfikowały się trzy tygodnie temu. – Udało nam się załatwić wszystkie niezbędne sprawy – szczepienia, wizy, leki i sprzęt – wylicza Mariusz. – Udało się też skompletować cały sprzęt. Nie znaleźliśmy sponsora, ale firma Technopol z Częstochowy kupiła nam kamerę, buty, namiot, plecaki i śpiwory. Resztę kupiliśmy sami – dodaje. Chłopcy obiecali, że jeśli tylko będą mieli dostęp

do internetu, będą przysyłać naszej redakcji zdjęcia i relacje ze swojej podróży. Na początek dostaliśmy

### Jednym z podróżników jest lubinianin Mariusz

zdjęcie z lotniska we Wrocławiu.

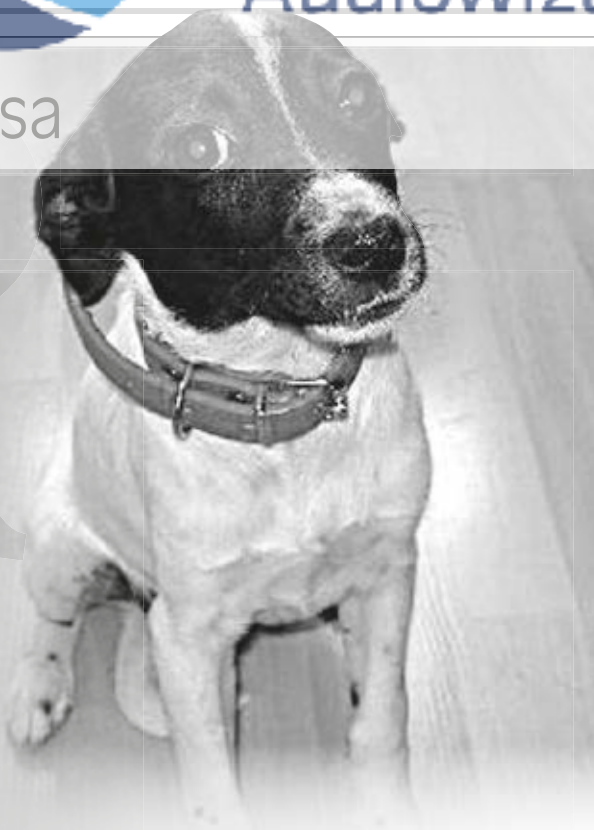
Młodzi podróżnicy założyli, że ich wyprawa potrwa półtora roku.

MARTA CZACHÓRSKA



Do serca przytul psa

# Szuka lepszego domu



Trzymiesięczny szczeniak nie miał łatwych początków życia. Jego właścicielka znechęła się nad nim, podobnie jak nad jego braćmi. Pan Darek odebrał zwierzątko kobiecie i postanowił znaleźć dla nich lepszy dom. Z dwoma już mu się udało. Na nowego właściciela czeka jeszcze jeden – suczka.

Pan Darek ma już psa i kota i nie może przyjąć do siebie kolejnego zwierzątka. Dlatego szuka nowego domu dla trzymiesięcznej suczki.

Pies został odrobaczony i zbadany przez weterynarza. Jest w dobrej formie. – Wcześniej był zły i przerażony, teraz nabiera pewności siebie, jest wesoły i skory do zabawy. Jest mały, spokojny i opanowany – wylicza pan Darek.

Jeśli ktoś chciałby zaopiekować się zwierzątkiem, powinien zadzwonić pod numer: 603 293 645 lub 665 858 662.

MARTA CZACHÓRSKA

## HOROSKOP

### BARAN

Przed Tobą niewątpliwie czas zmian. Wreszcie uda Ci się wyostać z czegoś, w co zbyt daleko zabrnąłeś. Zaczynasz szukać własnej prawdy i zaczniesz budować niektóre rzeczy od początku. Zaczynaj pytać siebie, czego naprawdę pragniesz.

### BYK

Będziesz miał wiele okazji do tego, by wraz z innymi uczestniczyć w tworzeniu wspólnego dzieła. Zmniejsz nieco swoją kontrolę, a wówczas wszystko będzie dobrze. Nadmiar kontroli może wszystko zepsuć.

### BLIŹNIĘTA

Będziesz miał okazję do uzdrawiania, zarówno siebie, jak i swoich relacji z innymi. Pamiętaj tylko o tym, by oczyszczać na bieżąco swój umysł z panującego w nim chaosu myśli.

### RAK

Możesz zaufać wydarzeniom, jakie będą miały miejsce w Twoim życiu, jak również samemu sobie. Przyda Ci się chwila samotności, byś mógł się wyciszyć i zająć w głąb siebie.

### LEW

Uzyskasz prowadzenie i pomoc w każdej sytuacji. Możesz zatem czuć się bezpiecznie. Dojrzałeś również do podjęcia niezwykle ważnej decyzji w swoim życiu. Jej podjęcie znacznie Cię wzmocni i pozwoli podjąć dalsze kroki.

### PANNA

Przyda Ci się cierpliwość. Zobacz, ile do tej pory udało Ci się osiągnąć. Osiągniesz jeszcze więcej, ale na to potrzeba nieco czasu. Spokojnie, wszystko dobrze się układa i dalej będzie układało się pomyślnie.

### WAGA

Nie bież na siebie zbyt dużego ciężaru. Pozwól sobie na załatwienie swoich spraw. Wzięcie dodatkowych obowiązków może Cię znacznie osłabić i sprawić, że zatopisz się w żalu.

### SKORPION

Wreszcie zaufasz sobie i ruszysz w drogę, którą nigdy wcześniej nie podążałeś. Podejmiesz bardzo ważne decyzje i podsumujesz pewne obszary swojego życia. Na tej nowej drodze może niespodziewanie stanąć miłość.

### STRZELEC

Przeznacz kurczowo trzymać się tego, co było. Teraz masz możliwość zrobienia wielu rzeczy zupełnie od nowa. Z przeszłości wynieś tylko wiedzę i doświadczenie. Może pojawić się prawdziwa miłość.

### KOZIOROZEC

Zyskasz świadomość i samoświadomość. To będzie dla Ciebie tydzień w pełni rozwojowy, zarówno umysłowo, jak i duchowo. Możesz cieszyć się i żyć każdą chwilą swojego życia.

### WODNIK

Zyskasz prawdziwego przyjaciela. Pamiętaj, aby pielęgnować tę przyjaźń. Będziesz miał okazję do głębokiego i szczerego przeżywania swoich emocji i uczuć. Wykorzystaj ten czas najlepiej, jak potrafisz.

### RYBY

Kreatywność to hasło dla Ciebie na ten tydzień. Będziesz mógł tworzyć a pomysły, będą do Ciebie napływały z każdej strony. Czekaj Cię zmiana w pozytywnym kierunku, nie musisz się jej bać.



Zapraszamy do korzystania  
z basenu "USTRONIE" oraz najnowocześniejszego  
basenu "CENTRUM 7" w mieście!



- sześciotorowa niecka o długości 25 m
- trzy sauny: fińska, turecka i na podczerwień
- mini plaża solarna
- możliwość wykupienia torów dla klientów indywidualnych i dla firm

**BASEN CENTRUM 7** przy Zespole Szkół Sportowych,  
ul. Sybiraków 11 tel. (76) 746 56 10  
Dostępne terminy na stronie [www.osirlubin.pl](http://www.osirlubin.pl)



Centrum  
Innowacji  
Audiowizualnych

## XXV BIEG BARBORKOWY o „Lampkę Górnica”

17 października 2010, godz. 11:00  
start na stadionie OSiR, ul. Odrodzenia 28b,  
10 km ulicami Lubina, cenne nagrody!

Imprezy towarzyszące:

- BIEG SZTYGARSKI NA 1 MILE
- SZTAFETA DYREKTORSKA 4x100 m
- SZTAFETA MIĘDZYzakładowa 4x400 m
- WYSTĘP ORKIESTRY GÓRNICZEJ - początek, godz. 10:00

zobacz stronę: [www.osirlubin.pl](http://www.osirlubin.pl)  
tel. 76/ 846 08 28, 76/ 846 08 33, [osirl@osirlubin.pl](mailto:osirl@osirlubin.pl)

ZAPRASZAMY  
również na



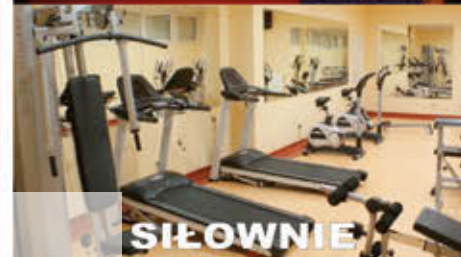
STADION



HAŁĘ SPORTOWĄ



KREGIELNIĘ



SIŁOWNIE



BOISKA SZTUCZNE

